

Zlatko Jurić, Dunja Vranešević

Zaštita kulturne baštine u putnim izvješćima Ivana Kukuljevića Sakcinskoga

Zlatko Jurić
Dunja Vranešević
Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu
Odsjek za povijest umjetnosti
HR – 10 000 Zagreb I. Lučića 3

UDK: 929Kukuljević Sakcinski, I.(093.3):7.025.3
Izvorni znanstveni rad/Original Scientific Paper
Primljen/Received: 10. 2. 2012.

Ključne riječi: Ivan Kukuljević Sakcinski, zaštita kulturne baštine, putopis, Dalmacija, Rudolf Eitelberger

Key words: Ivan Kukuljević Sakcinski, protection of cultural heritage, travelogue, Dalmatia, Rudolf Eitelberger

U radu se prikazuje doprinos Ivana Kukuljevića Sakcinskoga razvoju zaštite kulturne baštine u Hrvatskoj s naglaskom na njegove konzervatorske opservacije iznesene u objavljenim putnim izvješćima i sličnim radovima nastalima nakon neposrednoga proučavanja stanja spomenika na terenu. S obzirom na to da je Kukuljević bio autodidakt, donosi se usporedba njegova putopisa s putopisom akademski obrazovanoga Rudolfa Eitelbergera koji nastaje u istome razdoblju, te usporedba njegova znanstvenoga djelovanja i djelovanja zagrebačkih antikvara s onim splitskih antikvara Francesca Carrare, Francesca Lanze i Vicka Andrića.

UVOD

Ivan Kukuljević Sakcinski (1816.-1889.) jedna je od najmarkantnijih osoba hrvatskoga društvenopolitičkog i kulturnog života XIX. stoljeća (sl. 1). Uz političko i književno djelovanje Kukuljević je bogatim znanstvenim radom sudjelovao u postavljanju temelja budućim autonomnim znanstvenim disciplinama poput historiografije, arheologije, etnologije, epigrafije, povijesti umjetnosti i muzeologije.¹ Izuzetno je značajna bila njegova angažiranost u očuvanju različitih starina kojom je pridonio počecima zaštite kulturne baštine u Hrvatskoj. Kukuljevićeva se konzervatorska djelatnost može sagledati kroz tri oblika djelovanja:

1 Iscrpna biografija Ivana Kukuljevića Sakcinskoga u Smičiklas, T. (1892.): Život i djelo Ivana Kukuljevića Sakcinskoga, Rad JAZU, Zagreb: Jugoslavenska akademija znanosti i umjetnosti, 110-204. Izbor pjesama, drama, putopisa, biografija i govoru u: Batušić, N. (1997.): Ivan Kukuljević Sakcinski, u: Ivan Kukuljević Sakcinski : izabrana djela, Stoljeća hrvatske književnosti [prir. Nikola Batušić], Zagreb: Matica hrvatska, 11-37. O djelovanju Društva za jugoslavensku povjesnicu i starine više vidjeti u: Borošak Marijanović, J. (2007.): Doprinos Ivana Kukuljevića Sakcinskog i „Društva za jugoslavensku povjesnicu i starine“ u očuvanju i znanstvenom utemeljenju istraživanja kulturne baštine, magisterski rad, Sveučilište u Zagrebu, Filozofski fakultet. 2007. O Kukuljevićevu doprinosu razvoju povijesti umjetnosti kao znanosti više vidjeti u: Mance, I. (2010.): Ivan Kukuljević Sakcinski: povijest umjetnosti i politika u Hrvatskoj druge polovine 19. stoljeća, doktorska disertacija, Sveučilište u Zagrebu, Filozofski fakultet.

prvo, kroz osnivanje i vođenje Društva za jugoslavensku povjesnicu i starine; drugo, kroz brojna objavljena djela, prije svega putopise i slična izvješća s terena; i treće, kroz praktično djelovanje službenoga konzervatora za Hrvatsku i Slavoniju.

Kukuljević je bio osnivač i predsjednik Društva za jugoslavensku povjesnicu i starine koje je osnovano² 21. travnja 1850. godine, a prestalo s djelovanjem 13. lipnja 1878. kada je iz njega nastalo Hrvatsko arheološko društvo. Društvo se od prvoga dana profiliralo kao organizacija koja se bavila otkrivanjem, sakupljanjem, istraživanjem i očuvanjem kulturne baštine.³ Pokrenulo je glasilo *Arhiv za povjestnicu jugoslavensku* koje je izlazilo neredovito od 1850. do 1875. godine, a glavni je urednik i autor velike većine objavljenih članaka bio upravo Kukuljević. Časopis je bio osmišljen kao zbornik tekstova raznolike tematike i izvješća o radu Društva (pravila, upitnik s odgovorima, zapisnici sa sjednica, izvješća s terena, popis članova i slično). Jedan se dio objavljenih članaka bavio materijalnom, pokretnom i nepokretnom, ali i nematerijalnom kulturnom baštinom poput različitih narodnih običaja i usmene književnosti. U Arhivu je bio predstavljen i upitnik *Pitanja na sve priatelje domaćih starina i jugoslavenske pověstnice* upućen suradnicima i stanovništvu kojim se nastojalo pokrenuti sustavno evidentiranje svih oblika kulturne baštine u čemu se prepoznaje preteča nikad dovršene umjetničke topografije. Upravo je naglasak djelovanja Društva na sabiranju i inventarizaciji predstavlja bitnu razliku u odnosu na raniju generaciju iliraca jer se

2 Sastanku su uz Kukuljevića prisustvovali Vjekoslav Babukić, Mijat Sabljar, Mirko Bogović, Nikola Vakanović, Dragutin Rakovec i Ferdo Žerjavčić.

3 Kukuljević Sakcinski, I.(i sur.) (1851.): Pravila družtva za Jugoslavensku pověstnicu i starine, *Arhiv za povestnicu jugoslavensku* 1, Zagreb: Društvo za jugoslavensku povjesnicu i starine, 237.



1 Ivan Kukuljević Sakcinski

(1816.-1889.) (preuzeto iz: Smičiklas, T. (1892.): Život i djelo Ivana Kukuljevića Sakcinskoga, *Rad JAZU* 110: 110-204, Zagreb: Jugoslavenska akademija znanosti i umjetnosti.)

Ivan Kukuljević Sakcinski (1816-1889)

(taken from: Smičiklas, T. (1892): The Life and Work of Ivan Kukuljević Sakcinski, *Rad JAZU* 110:110-204, Zagreb, Yugoslav Academy of Science and Art)

nastojalo pronaći nepobitne dokaze za pisanje nacionalne povijesti.⁴

Društvo je od osnutka sve predmete doniralo Narodnomu muzeju i sudjelovalo u uređenju zbirkama koje su se ubrzano povećavale zahvaljujući radu Kukuljevića, Mijata Sabljara i Ljudevita Vukotinovića. Članovi Društva imenovani su povjerenicima na terenu koji su izvještavali o stanju kulturne baštine i u svojoj službi objedinjavali djelovanje antikvara, povjesničara, arheologa, etnologa, konzervatora i muzealaca.⁵ Društvo je u svojem djelovanju objedinjavalo odredene značajke povijesnoga društva i muzejske ustavove te je predstavljalo početke organizirane službe zaštite. Pred kraj djelovanja Društva objavljeni su *Naputak kako se imadu iztraživati, sakupljati i čuvati starine u Hrvatskoj, Dalmaciji i Slavoniji*, s prijedozima ispravnog načina očuvanja spomenika, i *Promemoria o starinah u Hrvatskoj, Dalmaciji*.

4 Mance, I. (2010.): nav. dj.: 71.

5 Borošak Marijanović, J. (2007.): nav.dj.: 64.

i Slavoniji, izradjen družtvom za poviest i starine Jugoslavenu u Zagrebu, kataloški prikaz starina, oboje namijenjeni institucijama državne uprave.⁶

Središnje povjerenstvo za proučavanje i održavanje starijih građevina imenovalo je Kukuljevića konzervatorom (1855.-1869.) i dopisnikom (1869.-1889.) za Hrvatsku i Slavoniju čime je zaštita kulturne baštine u sjevernoj Hrvatskoj dobila službeni oblik i izjednačila se s ostalim hrvatskim pokrajinama.⁷ Obnove pod Kukuljevićevom nadležnošću prvi su dokumentirani konzervatorski postupci u kontinentalnoj Hrvatskoj, koji nastoje pratiti suvremene europske primjere čime se uklapaju u opću sliku tadašnjega poimanja arhitektonске baštine i načina njezine obnove. Posebno poglavje u njegovu konzervatorskome djelovanju zauzimaju intervencije na župnoj crkvi Uznesenja Blažene Djevice Marije u Glogovnici (1858.-1860.) i crkve sv. Ane u Donjoj Vrijeski (1858.-1861.). Kukuljevićevi su prijedlozi u restauriranju glogovničke crkve nosili određena obilježja stilskoga restauriranja s čime se Središnje povjerenstvo i član Moritz Löhr nisu slagali. Središnje je povjerenstvo namjeravalo minimalno intervenirati zbog očuvanja postojećeg stanja dok je Kukuljević pokušao crkvi vratiti prepostavljeni *izvorni, gotički izgled*.⁸ Kukuljević nije lako odustajao od svojih uvjerenja jer je i nakon dobivenoga mišljenja Središnjega povjerenstva nastavio zagovarati gotizaciju arhitektonske kompozicije crkve što je rezultiralo prigradjnjom neogotičkoga zvonika na zapadnom pročelju. Slične je intervencije u *gotičkome stilu* zagovarao pri restauriranju crkve u Donjoj Vrijeski, ali je nedostatak novaca sprječio provedbu.

IZVJEŠĆA S PUTOVANJA 1854. I 1856-1857.

Kukuljević je cijeli život bio strastven istraživač koji je učestalo poduzimao putovanja u svrhu neposrednoga proučavanja kulturne baštine.⁹ Najznačajnija je putovanja obavljao u sklopu djelovanja Društva, a služila su kao nenadomjestiva etapa u znanstvenome istraživanju. Osobno se upoznavao s raznim starim građevinama u postojećem prostornom i urbanom okruženju, kao i s različitom knjižnom i arhivskom građom, te je istovremeno širio mrežu suradnika.¹⁰ Putopisna se forma pokazala idealnom za prikazivanje povijesnoumjetničke, arheološke i povijesne baštine.¹¹ Izvješća s putovanja čitala su se na sjednicama

6 Kukuljević Sakcinski, I.(1875.a): Zaključci družtva glede čuvanja starinah, *Arkviz za povijestnicu jugoslavensku* 12, Zagreb: Društvo za jugoslavensku povijesnicu i starine, 160-165.

7 Jurman-Karaman, D. (1955.): Ivan Kukuljević-Sakcinski: prvi konzervator za Hrvatsku i Slavoniju, *Zbornik zaštite spomenika kulture* 4-5: Beograd: Publicističko-izdavački zavod „Jugoslavija“, 149; Čorić, F. (2010.): *Carsko i kraljevsko središnje povjerenstvo za proučavanje i održavanje starijih građevina u hrvatskim zemljama: ustroj, zakonodavstvo i djelovanje 1850.-1918.*, doktorska disertacija, Sveučilište u Zagrebu, Filozofski fakultet, 85.

8 U teorijskome objašnjenju Kukuljević upotrebljava izraze *stilski primjereno, stil odgovarajuće, sukladno stilu i odgovarajuće gotičkom stilu.* *Kukuljević Sakcinski 1858.

9 Bogićić, R. (1956.): Stogodišnjica jednog značajnog putovanja po Dalmaciji, Slobođena Dalmacija 3646: 3 Split: Novinsko-izdavačko poduzeće „Slobodna Dalmacija“.

10 Mance, I. (2010.): nav.dj.: 158.

11 Čorić, F. (2010.): nav.dj.: 72.

Društva i redovito objavljivala u *Arkvu*. Kukuljević je pomoćno zapisivao sve što je zapazio, posebice ako je riječ o građevinama o kojima nije bilo pisanih izvora.¹² U njima se nije ograničio samo na povijesni i povijesnoumjetnički pristup, već se naslućuje i početak konzervatorskoga pristupa prema kulturnoj baštini. U povijesnom je pristupu naglasak bio na predstavljanju pronađene arhivske građe. Povijesnoumjetnički je pristup bio utemeljen na prikazu povijesnoga razvoja i opisu arhitektonske kompozicije starih građevina. Konzervatorski se pristup očituje brigom za očuvanje baštine. Kukuljević je upozoravao na postojeće stanje zapuštenosti starih građevina i neodgovoran odnos lokalnoga stanovništva koji je građevine doveo do takvoga izgleda. Glavni su neprijatelji kulturne baštine upravo bili ljudi koji su svojim neznanjem i indiferentnošću dopuštali njezino propadanje i uništavanje. Iako u tekstu nije nudio svoje prijedloge o načinu obnove, Kukuljević je kroz osuđivanje prenamjene sakralnoga objekta u privatni, odnošenja građevnoga materijala s arheološkim lokalitetima, nevješte obnove ili nepažljivoga postupanja sa spomenikom ipak otkriva svoju viziju očuvanja. O zaštiti starih građevina trebala bi se podići svijest društva, civilne, vojne i crkvene vlasti, te bi ih se trebalo koristiti u skladu s njihovim karakterom, a pokretna bi se umjetnička djela koja više nemaju svoju funkciju trebala smjestiti u muzej.

Osobito je značajno *Izvjestje o putovanju po Dalmaciji u jeseni godine 1854.* objavljeno 1855. godine nakon dvojmjesečnoga putovanja započetog 23. rujna 1854. godine. Glavna mu je namjera na putovanju bila skupiti izvore za povijest hrvatskoga naroda do XII. stoljeća te podatke za budući biografski leksikon umjetnika *Slovnik umjetnikah jugoslavenskih*.¹³ Istovremeno je pomno proučavao stare građevine, rukopisna i tiskana djela, slike, skulpture i stari novac te je s puta donio nekoliko stotina umjetnina, kao i obilje građe o hrvatskim umjetnicima. Tijekom putovanja obišao je gradove Rijeku, Bakar, Senj, Zadar, Šibenik, Split, Klis, Omiš s Poljicama te otoke Krk, Rab i Pašman. Na svakome većem zadržavanju navodio je archive i knjižnice koje grad posjeduje te što se u njima vrijednoga može pronaći. Neizostavno je bilo i pažljivo proučavanje starih građevina i arheoloških lokaliteta. Kukuljevića je pogadala nebriga za stare građevine koje stoje kao svjedoci slavne povijesti hrvatskoga naroda. U izvješću je redovito upozoravao na loše stanje, nemar, indiferentnost, krivu prenamjenu ili nedovoljno poznavanje starih građevina. U Bakru je primijetio crkvu sv. Andrije apostola koja je brigom mjesnoga župnika Vjenceslava Šoića i troškom *bogoljubnih* Bakarana obnovljena nakon što je dugo vremena bila zapuštena i ruševna.¹⁴ Pri posjetu Zadru poimenice je naveo tri srednjovjekovne

12 Mance, I.(2010.): nav.dj.: 178-179.

13 Kukuljević Sakcinski, I. (1855.): Izvjestje o putovanju po Dalmaciji u jeseni godine 1854., Neven 17- 18; Zagreb: Matica ilirska, 261.

14 Isto.

crkve koje su devastirane tadašnjom namjenom jer se više nisu koristile za bogoslužje. Crkva sv. Donata služila je kao vojno skladište. Unutrašnjost je bila potpuno nedostupna jer je bila krcata drvenim gredama i daskama. U crkvi sv. Nedjelje nalazili su se raskomadani i razbacani ostaci skulptura koji bi se trebali nalaziti u muzeju, a na grobnim su spomenicima spavalji prosjaci. Crkva sv. Vida koristila se kao spremište i staja. Kukuljević je postavio retoričko pitanje: *Kolika bi se usluga učinila nauku starinarstva u prve krstjanske umjetnosti, kad bi se ove crkve, ako već na službu božju služiti nemogu, barem toliko u časti držale, da se neoskrvrenjene i prazne ostave, te da mogu kad ne za pobožnost a to barem za nauk služiti.*¹⁵ Za restauriranje šibenske katedrale, koje je financiralo Namjesništvo, zaključio je da novi stupovi i kapiteli kojima se planiraju zamijeniti stari oštećeni neće moći prkositi vremenu jer su izrađeni od lošega materijala s kratkim vijekom trajanja,¹⁶ a istovremeno je pohvalio restituicijski projekt za splitsku katedralu pod nadzorom Vicka Andrića kojim se crkva imala vratiti u prvobitno kasnoantičko stanje.¹⁷ Prilikom posjeta Solinu primijetio je da je manija za klasičnim spomenicima toliko prevladala da je interes istraživača starina potpuno odvukla od srednjega vijeka i kršćanstva. U Splitu postoji Arheološki muzej u kojem se čuvaju starine iz Solina i koji bi trebalo proširiti, ali za njegovo uređenje nema potrebnih sredstava te (...) stoji u najvećem neredu u nekim sgradah na obali morskoj, koja priliče više žitnim magazinom, nego li prostorom onakim kakve zahtjeva vrednost onih stvarišta što se tamo pobacane nalaze.¹⁸

Kukuljevićovo najopsežnije putovanje obavljeno je u jesen i zimu 1856. godine, točnije od 6. rujna 1856. do 5. veljače 1857. godine. Odmah nakon povratka u četvrtome je broju *Arkiva* 1857. godine bilo objavljeno *Izvjestje o putovanju kroz Dalmaciju u Napulj i Rim s osobitim obzirom na slavensku književnost, umjetnost i starine*, a zatim je na temelju putnih bilješki nastao i putopis koji je izdan tek 1873. godine. Razlozi odlaska bili su jednaki, a na petomjesečnome putu obišao je Liku, Hrvatsko primorje, Dalmaciju i otoke, Dubrovnik, ali se zaputio i u inozemstvo te posjetio Kotor, Albaniju, Krf i Italiju. U izvješću se ponegdje ponovno pronalazi Kukuljevićev eksplicitan stav o brizi za stare građevine. Posebno je upozorio na veličanstvene utvrde Vojne krajine koje su većinom ostale u ruševnome stanju zahvaljujući ljudskom nemaru. Feldmaršal Laval Nugent bio je zaslužan za restauriranje Dubovca, a poglavarsvta

15 Kukuljević Sakcinski, I. (1855.): nav. dj.: 264. Crkva sv. Vida srušena je već 1877, a ona sv. Nedjelje 1891. godine, te su na njihovim mjestima podignute privatne kuće. Novak,V. (1954): Ivan Kukuljević i Ivan Tkalčić na naučnim istraživanjima u Zadru, *Zadarska revija*, Zadar: Matica hrvatska, 296-297.

16 Kukuljević Sakcinski, I. (1855.): nav. dj.: 267-268.

17 Kukuljević Sakcinski, I.(1855.): nav. dj.: 269; Kečkemet, D. (1993.): *Vicko Andrić, arhitekt i konzervator, 1793-1866*, Split: Regionalni zavod za zaštitu spomenika kulture; Književni krug, 98-119.

18 Kukuljević Sakcinski, I. (1855.): nav. dj.: 277-278.

za Otočac i Senj.¹⁹ U Vitalju je posjetio vojnu upravu zbog spašavanja ostašaka utvrde. U Brinju je burno reagirao na uništenje oslika u župnoj crkvi koje je lokalni župnik (...) *dao r a d i l i e p o t e ! (...) pomazati krečom.*²⁰ Detaljno je opisao oštećenje i raspuklne na unutrašnjim zidovima i svodu kapele.

Za zapuštenu crkvu sv. Ivana Krstitelja u Rabu smatrao je da bi se mogla popraviti malim troškovima. Analizirao je mozaike na podu koji su na mnogim mjestima bili izvađeni. Čitava je površina bila prekrivena pijeskom i krečom pa se nisu mogli vidjeti ni grobni spomenici. Pritom su razvadeni starinski, lijepo izrađeni i pozlaćeni drveni oltari iz XIV. i XV. stoljeću. U benediktinskom su samostanu lijepi starinski stupovi iz XII. stoljeća služili za potporu loše drvene konstrukcije.²¹ Iz Kukuljevićevih se bilježaka jasno vidi i koliko je bio ogorčen i potresen stanjem u Ninu. U gradu koji je nekada imao pedeset tisuća, sada je bilo jedva osamsto stanovnika. Sve su građevine bile u ruševnom stanju, a njihov je građevni materijal upotrebljen za izgradnju novih zgrada. Svuda su se nalazile hrpe građevnoga materijala s urušenih zgrada, kameni ulomci s natpisima, dijelovi kipova i arhitektonске plastike. Mletačka i turska uprava uništile su sve tragove iz vremena biskupa Grgura i (...) *neustrašeni taj branitelj najsvetije svetinje naroda svoga neima ni grobnog spomenika, a barbarstvo sadašnjega sveta razori i ono malo spomenikah kasnijih biskupah ninskikh, što su još prije 20 do 30 godinah u crkvi stojali.*²² U nekim se crkvama nije obavljalo bogoslužje; crkva sv. Vida zjapila je prazna, a u crkvi se sv. Križa nalazilo skladište sijena za stoku. Kukuljević je naveo cijeli niz primjera gdje su novoigradnje građene na vrijednim antičkim i srednjovjekovnim građevinama: *U kući gradjana Piazze, na koje mjestu stajaše prije samostan koludricah, vide se razbacane mnoge glavice od crkvenih stupovah, a na kamenitom i zidanom groblju koludricah stoji u najvećem smradu nečisto blago. – U dvorištu gradjana Vida Balovića nalaze se tragovi rimskoga kupališća s podom o mozaiku.*²³ U pojedinim novim zgradama uzidani su vrijedni antički spoliji: *U kući pokojnoga Ante Šimetta uzidan je rimski kamen s kipovi triuh ženah. – U kući Nike Stulića služe za stube dva rimska kamena s napisima na polovicu prelomljenimi, a u zidu uzidani su komadi rimske stupovah i liepih glavicah.*²⁴

U Zadru je primijetio neprimjerenu prenamjenu crkve sv. Vida u kojoj se još prije pedeset godina održavala (...) *služba božja, sada je u njoj stan nečistoga blaga, octa (sirčeta),*

19 Kukuljević Sakcinski, I.(1857.): Izvještje o putovanju kroz Dalmaciju u Napulj i Rim s osobitim obzirom na slavensku književnost, umjetnost i starine, *Arhiv za povjestnicu jugoslavensku* 4, Zagreb: Društvo za jugoslavensku povjesnicu i starine, 306.

20 Isto: 307.

21 Isto: 312-313.

22 Isto: 316-317.

23 Isto: 318.

24 Isto: 319.

*vina i svakojake ropotarije. U jednom kutu kraj bevande (vino pomješano vodom) leži starinski kameniti kip sv. Vida, a na njemu počiva posuda vinska. Sadašnji gospodar crkve želi ju još više skvariti, budući da ju namjerava za privatnu porabu produžiti i jednu stranu zida porušiti.*²⁵

Za pozlaćenu je srebrnu *rukomiju* (posudu za pranje ruku) iz XV. stoljeća koja se nalazila u riznici dubrovačke katedrale izrazio žaljenje jer se svećenici o njoj nisu dovoljno brinuli zbog čega je bila onečišćena i prekrivena voskom, a kip Orlanda uočio je zabačenoga u jednom kutu Kneževa dvora.²⁶ U Boki kotorskoj video je poluruševnu crkvu sv. Nedjelje koju su namjeravali srušiti što ga je potaklo na zaključak kako se tamo nitko nije brinuo o graditeljskom naslijedu kojim je područje toliko bogato kao malo koja pokrajina u Austrijskome Carstvu.²⁷

Da su ovakva putovanja bila iznimno plodonosna, potvrđuje Kukuljevićevo otkriće Višeslavove krstionice (sl. 2) koju je prilikom posjete Veneciji 1853. godine spazio u muzeju mletačkoga vlastelina Teodora Correra te probudio interes hrvatskih znanstvenika koji su tek u prvoj polovici XX. stoljeća uspjeli vratiti u Hrvatsku.²⁸ Uz Višeslavovu krstionicu Kukuljević je prvi prikazao i natpis kneza Branimira iz Muća, a značajan je i njegov doprinos otkrivanju Baščanske ploče.

PUTNE USPOMENE IZ HRVATSKE, DALMACIJE, ALBANIJE, KRFA I ITALIJE, 1873.

Godinama nakon putovanja s kraja 1856. Kukuljević je 1873. godine objavio *Putne uspomene iz Hrvatske, Dalmacije, Albanije, Krfa i Italije*, putopis koji predstavlja znatno proširenu i prilagođenu verziju izvješća iz 1857. godine. Budući da je izvješće bilo izdano u glasilu Društva, prije svega je bilo namijenjeno članovima Društva i suradnicima dok su *Putne uspomene* prilagođene širemu čitateljstvu. Razlika je odmah vidljiva u količini teksta: izvješće čini osamdesetak, a putopis stotinu četrdeset stranica. Pišući ga s odmakom, Kukuljević se puno više koristio poznatom znanstvenom literaturom koju je u međuvremenu proučio, a njegova su zapažanja obogaćena povijesnim podacima i zanimljivostima s putovanja. U putopisu je donio opširne opise svih mesta kroz koja je prošao, osobito umjetničkih djela s kojima se susreo, počevši od arhitektonskih opisa katedrala, privatnih kuća i ruševina burgova, preko analiza likovnih djela, oltarnih pala, fresaka, skulptura, grbova i natpisa, pa sve do prikaza sadržaja gradskih i crkvenih arhiva. Na

25 Isto: 319

26 Isto: 338.

27 Isto: 345.

28 Kukuljević Sakcinski, I. (1854.): Izvestje načelnika društva g. Ivana Kukuljevića Sakcinskog o svom putovanju u Mletke i u Beč god. 1853., *Arhiv za povestnicu jugoslavensku* 3, Zagreb: Društvo za jugoslavensku povjesnicu i starine, 336. Kukuljević Sakcinski, I. (1857.): nav.dj: 390-392; Matijević Sokol, M. (1996.): Ivan Kukuljević Sakcinski kao epigrafičar, *Radovi Zavoda za znanstveni rad Varaždin* 8-9; Varaždin: Hrvatska akademija znanosti i umjetnosti, Zavod za znanstveni rad, 86.



2 Višeslavova krstionica, prilog četvrtomu broju

Arkiva za povjestnicu jugoslavensku (preuzeto iz: Kukuljević Sakcinski, I. (1857.): Izvjestje o putovanju kroz Dalmaciju u Napulj i Rim s osobitim obzirom na slavensku književnost, umjetnost i starine, *Arkiv za povestnicu jugoslavensku* 4: 305-392, Zagreb: Društvo za jugoslavensku povjesnicu i starine.)

Višeslav's baptistery, appendix to the fourth volume of *Arkiva za povestnicu jugoslavensku* (taken from: Kukuljević Sakcinski, I. (1857): Report on travels through Dalmatia and Naples and Rome with special emphasis on Slavic literature, art and antiquities, *Arkiv za povestnicu jugoslavensku* 4: 305-392. Zagreb: Society for Yugoslav History and Antiquities)

tome putovanju arhitektura postaje znatno veći predmet interesa nego u prijašnjim izvješćima što zasigurno ima veze s Kukuljevićevim imenovanjem službenim konzervatorom Središnjega povjerenstva. Uz iscrpnu formalnu analizu umjetnina dodao je podatke o autoru, godini nastanka, natpisima i povijesti pojedine slike, crkve ili mjesta, ukoliko je s njima bio upoznat. Pišući o arhitektonskim djelima, redovito je prikazivao njihov smještaj u prostoru čime je afirmirao i njihovu ambijentalnu vrijednost. Donio je i naznanja o trgovini, obrtu i gospodarstvu određenoga područja, opisao običaje, vjerovanja i mentalitet ljudi. Pritom je iskazao vlastite stavove o životu i kulturi drugih ljudi te tako pružio vrijedne podatke o svojem svjetonazoru. Kao putopisac otkrio je druge, ali i sebe.²⁹

29 Grbić-Jakopović, J. (2002.): Etnoantropološki podaci u Kukuljevićevim putopisima, Kukuljevićevi dani u Varaždinskim Toplicama: zbornik radova znanstveno-stručnih skupova Matice hrvatske 1995.-2000. [ur. Božena Filipan], Varaždinske Toplice: Matica hrvatska, 200-201.

Na putu Kukuljević nije zaboravljao upozoriti na nebrigu o kulturnoj baštini pojedinoga područja. U obilasku karlovačkog Dubovca za zapuštenu je kapelu sv. Mihaela zabilježio da su je zaboravili nemarni potomci junaka koji su je nekoć branili od Turaka.³⁰ Vrlo je oštrom riječima govorio o krivcima za uništavanje graditeljske baštine. Grad Blagaj nije razrušila (...) *tudja ruka neprijateljska, nego mačuhinjska nebrižljivost njemačko-krajiške uprave*,³¹ a grad Budački zapustilo je i u konačnici uništilo (...) *krajiško poglavarstvo, a kamenjem od zidova sagradile častničke kuće i potaracaše javne drumove*.³² Može se opaziti da neprijatelj baštine ovoga područja nije bila turska uprava, iako se to uobičajeno smatra, već austrijska vojna uprava koja se nije brinula o hrvatskim spomenicima. U Brlogu se nalazio burg na brdašcu koji je donedavno bio čitav, ali je sada bio uništen jer je građevni materijal upotrebljen prilikom izgradnje zgrade za smještaj kapetana. Kukuljević je ponovo zaključio da je austrijska vojna uprava (...) *više razorila i opustošila starih gradjevinskih spomenika u gornjoj Hrvatskoj, negoli Turci i svi ratovi, što su se vodili po našoj zemlji*.³³ Tadašnje ruševno stanje frankopanskogburga kod Slunja potpuno je neusporedivo s onim kako je prije pedeset ili sto godina izgledao: (...) *jedva bi ga upoznao, osakaćena i ogrebena ljudskom zlovoljnom rukom, a ogrižena i razderana zubom vremena nemila. Potomci silnih knezova krčkih ugnjezdile tu svoje stanje i gospodstvo za više vjekova, dok im ga lukavost njemačka, pod izlikom sile turske, neugrabi i pod svojom vojničkom upravom nepredade zapuštena i razsuta za stan orlovom, liromišem, zmijam i gušterom*.³⁴ Poseban je primjer lošega postupanja i neosjetljivosti vojne uprave prema starim građevinama slučaj zadarskoga sv. Donata koji je (...) *u našoj domovini i u čitavom austrijskom carstvu najstarija crkva, nije samo zapuštena, nego po c. kr. eraru drvenimi gredami, podovi, daskami, škrinjami itd. tako izgrđena, da se njezina slika okom ni shvatiti nemože. Vojnička uprava pretvorila ovaj najznamenitiji gradjevni umotvor svega carstva u prosti vojnički magazin, a izvana je crkva tako zanemarena, bršljanom obrašćena i kućama obzidana, da stranac ni razabradi nemože, da li tu kakova crkva stoji*.³⁵ Crkva je imala sakralnu funkciju do 1798. kada ju je uz godišnju novčanu naknadu preuzeila austrijska uprava i pretvorila u vojničko skladište. Tada su oltari, relikvije i ostale dragocjenosti prenesene u katedralu, a unutrašnji je prostor crkve drvenom nosivom konstrukcijom podijeljen na dva kata. Upravo je Kukuljević, zahvaljujući svojoj moći opažanja i upućivanja javnosti na probleme zaštite, bio među prvima koji su upozorili na barbarski odnos prema arhitektonskim

30 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): *Putne uspomene iz Hrvatske, Dalmacije, Albanije, Krfi i Italije*, Zagreb: Tiskom Dioničke tiskare, 4.

31 Isto: 7.

32 Isto: 6.

33 Isto: 16.

34 Isto: 7.

35 Isto: 34.

znamenitostima kao što je crkva sv. Donata.³⁶ Podjednako su bile odgovorne i svjetovna vlast, koja je pristala na prenamjenu u vojno skladište, i crkvena vlast, koja je odustala od sakralne namjene i pristala na materijalnu razmjenu.³⁷

Cijelim se putem Kukuljević susretao s brojnim ruševinama burgova i kuća, što ga je posebno žalostilo. Glavni je krivac za razorenju i zanemarenju građevnu baštinu najčešće bilo dugogodišnje ratovanje Mletačke Republike i Osmanskoga Carstva koje je bilo uzrok da stanovništvo Raba (...) spane brojem i bogatstvom, te da mnoge krasne kuće, urešene umotvornimi nakiti, ponositim grbovi, mramornimi stubami i doksati stoje sada ili zanemarene ili puste.³⁸ Sličnu sudbinu spaljene zemlje doživio je Nin koji je (...) imao njegda 16 crkava s velikim brojem žiteljstva. Sada ima grad jedva nješto preko 800 stanovnika, a na mjestu staroga velikoga grada leže skoro same ruševine, odkad su i taj grad Mletčani god. 1571. i 1646. požgali, bojeći se tobož da se Turci u njem ne nastane. Kuće i palače jesu sad razorene, samostani i crkve razsute ili zapuščene, dvostrukе ograde oko bivšega grada s tornjevi poluporušene, uresi na zidovih oštećeni i razlomljeni, napisи rimski i srednjega veka kojekuda razbacani, mnogi služe za stube, za tarac ili za krpež kućnih mirova. Svuda gledaš pustoš, svuda zator i tugu, a medju ruševinom nagaziš često na brabor ili gluvaju, gluhi crnu zmiju, što se u Ninu mjesto ljudih u stare zidine namjestila.³⁹

Prema Kukuljevićevu mišljenju veliki je neprijatelj nerijetko bilo lokalno svećenstvo. Kripta sv. Stošije u Zadru je (...) urešena starinskim oltarom svete Anastazije, ali od upravitelja crkve tako zanemarena, da Zadranom doista malo na čast služi, što se za svoje najznamenitije umotvore tako malo brinu.⁴⁰ Crkvicu sv. Nikole u Zatonu zapustili su nemarni svećenici, a Zmajevićovo sjemenište u Zadru zadarski nadbiskupi. Uz državnu i vojnu upravu te svećenstvo, Kukuljević je često navodio običan puk kao primjer lošega skrbnika za baštinu. S ironičnim prizvukom komentirao je prenamjenu crkvenih građevina u privatne svrhe. Crkvica sv. Vida u Zadru prenamijenjena je (...) za privatni magazin, isto tako kao i crkvice sv. Nedjele i blažene Gospoje. (...) U toj crkvici, u kojoj ima oltar napis od g. 1447. služi ovaj sada za ognjište siromašnih stanara.⁴¹ Detaljno je opisao i sudbinu benediktinskog samostana na Višnjici kraj Dubrovnika. Jedan je dio bio pretvoren u starački dom, a drugi u gostioniku. Posebno ga je iritiralo što je umjesto redovnika morao gledati (...) razkalašene vojнике, mjesto

³⁶ Inicijativom austrijskoga povjesničara umjetnosti Rudolfa Eitelbergera 1870. godine Sv. Donat je vraćen u ruke crkvene uprave, ali se u crkvu uselilo vinarsko društvo. Godine 1877. bile su uklonjene drvene pregrade i obavljena prva arheološka istraživanja nakon čega je Sv. Donat korišten kao muzej. Novak, V. (1954.): Ivan Kukuljević i Ivan Tkalčić na naučnim istraživanjima u Zadru, Zadarska revija, Zadar: Matica hrvatska, 296.

³⁷ Isto: 296.

³⁸ Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj: 28.

³⁹ Isto: 41.

⁴⁰ Isto: 34.

⁴¹ Isto: 35.

skladnoga redovničkoga pojanja uz orgulje slušati urlikanje pijanih veseljaka, mjesto osamljene stolice mudre Minerve, motriti razuzdanost razpaljenih Bakantica, nije baš ni malo ugodno za putnika, koji se odpremio u široki svjet ozbiljnom svrhom, da kupi znanje, da traži pouke. U njegdašnjem blagovalištu, gdje se njegda uz tih blagovanje čitahu sveti nauci i uspomena mrtvih, uz pojanje psalma, točilo se sada vino i pivo, te simo i tamо skakahu razvraćene služkinje po taktu zapoviedajućih žandara i vojnika austrijskih. Pjevanju i vičanju nebijaše kraja.⁴² Kukuljević je imao decidirano i vrlo negativno mišljenje o prenamjeni crkvenih građevina. Posebno je upozorio da je crkvica sv. Križa u Ninu, (...) zadužbina Godeslava župana zapuščena, nitko se nebrini za spomenik hrvatske prošlosti. Ali susjedni mieščani hrane u njoj sieno i slamu za svoju marvu.⁴³

Kukuljević je zapazio i lošu obnovu crkvenoga namještaja. Nerijetko je bio nezadovoljan kasnijim intervencijama i smatrao je da su umjetnička djela pogrdena. Za olтарnu sliku sv. Pavla Pustinjaka župne crkve sv. Trojstva u Otočcu primjećuje da je pri obnovi pokvarena novim lošim bojadisanjem,⁴⁴ a za onu sveca od Berganta u crkvi u Sincu da ju je 1846. godine popravio i pokvario Karl Warth. Kapela u Sokolcu imala je u srednjem brodu slike utemeljitelja Bartola i Nikole Frankopana koje (...) dade surovi njeki župnik krećom pomazati. Isto tako propadoše prozorna stakla sa starimi slikama, te ih zamjeniše obična biela stakla. Jedini iz drva umno izrezani oltar Sv. Antuna sačuvan je iz starih vremena, ali bi trebalo da ga poprave.⁴⁵ Kukuljević je negodovao što je nekad oslikana otvorena galerija sv. Stošije u Zadru sada zazidana, a smatrao je i da je obnova pokvarila župnu crkvu u Tugarama.⁴⁶ Prema njegovu su mišljenju crkve u Rabu bile izuzetno vrijedne zbog starina, umjetnosti i raznih dragocjenosti u sakristijama. Posebno mjesto pripalo je katedrali u Rabu (...) premda je i ova od kasnijih popravaka mnogo izkvarena.⁴⁷ U župnoj crkvi u Skradinu Kukuljević je uočio lijepu sliku koje su (...) kao obično po Dalmaciji, nagrdjeneh kojekakvimi srebrnim i medenimi krunicami, medaljami itd. U kapeli sv. Jerolima ima takodjer liepa slika ovoga svetca, ali njegovu krasnu čelavu glavu nakitiše visokom srebrnom krunom, te mi se ovaj sveti zaštitnik Dalmacije pričinio kao kinezki mandarin, tako ga smješna čini ta ni njemu ni slici neprispadajuća tornjeva kruna.⁴⁸

Na ovome putovanju ponovno se susreo i s Baščanskom pločom koju je prvi put vidiо 1851. kada ga je klerik Petar Dorčić upozorio na taj spomenik u crkvi sv. Lucije u

⁴² Isto: 86.

⁴³ Isto: 42.

⁴⁴ Isto: 13.

⁴⁵ Isto: 17.

⁴⁶ Isto: 34, 70.

⁴⁷ Isto: 28.

⁴⁸ Isto: 49.

Jurandvoru kraj Baške na otoku Krku.⁴⁹ Tada je izvijestio o pronalasku *prastarog glagolskog napisa* koji nije uspio uspješno prepisati jer je kamena ploča bila poprilično oštećena i nagrižena.⁵⁰ Kada je Kukuljević ponovno pokušao pročitati (...) napisano, opet nikud nikamo, jer medju poznatimi glagolskim pismeni, bijaše njekih nepoznatih, njekih izlizanih ili zamazanih, a njekih krivo izrezanih ili zubom vremena izgrebenih. Tekar kasnije nagadjah iz pisma da će biti napis iz XI. ili XII. veka, dakle najstariji hrvatski što ga imamo. Po nagađanju Črnčićevom, prispodabljajući njegov prepis, priobćen u „Književniku“ s mojim velikim odtiskom na mokroj hartiji i novijom fotografijom, mogao bi se napis njekako (...) pročitati (...).⁵¹ Zahvaljujući njegovoj upornosti, Baščanska je ploča na kraju pročitana i pravilno vrednovana te se danas s pravom smatra dragim kamenom hrvatske pismovne kulture.⁵²

Izvrstan citat iz Kukuljevićeva putopisa govori o nastajanju i nestajanju umjetničkoga djela, odnosno o trudu koji je uložen da bi se sakralna građevina podigla te obrnuto proporcionalnomo naporu utrošenome u njezino održavanje. Njegov senzibilitet za umjetnine i lijepe radove dodatno je naglašen opisom dojma koji takvo zdanje ostavlja na običnoga čovjeka i iskazanom uzinemirenošću zbog nebrige za očuvanjem narodnoga blaga. U Rabu se stare crkve sv. Ivana Evangelista i sv. Ivana Krstitelja nalaze (...) u razvalina, premda se od posliednje sva njezina klasična slika i gradjenja slog razabrati može. Kada domoljubni Hrvat u ovu crkvu stupi, pak po prekrasnom mozaiku, sada smradom i ruševinom pokrivenom gazeći, krasne one stupove i glavice, umjetno izrezane oltare i kipove, veličanstvene arkade i svodove, lagahne visoke prozore i kamenite grobove s latinskim i glagolskim napisima motri, mora da ga obuzme gorka tuga nad propašću naroda i svega toga, što mu je njegda pripadalo.⁵³ Kukuljević je s neskrivenim ogorčenjem komentirao ambivalentan odnos države prema spomenicima u pojedinim dijelovima Austro-Ugarske Monarhije. Dok [...] sada leži jedan od najljepših spomenika naroda hrvatskoga zapušten i poluporušen, dočim se na popravljanje kojekakovih mnogo manje vriednih sgrada u austrijskih i ugarskih zemljah iz državnih blagajna, koje takodjer Hrvati podpomažu, na tisuće i tisuće troši, pak ipak stoji baš ova crkva pod neposrednom upravom države.⁵⁴

Bespoštedna je kritika upućena i odnosu suvremenih Dubrovčana prema svojoj baštini jer (...) tmina zaboravnosti zakapa u Dubrovniku i svaku uspomenu na one mnogozasluzne ljudе, koji svojimi duševnimi djeli podigoše ime Dubrovnika na visoki stupanj slave. Pak da nam nisu slučajno sačuvana

ova djela umnih Dubrovčana, nezahvalno potomstvo nebi im poznalo ni imena. Susjedna Italija, koja bijaše u tolikih stvarih uzorom i ogledalom Dubrovnika, prebogata je spomenici svojih slavnih ljudi, medju kojimi ima i njekoliko Dubrovčana, ali u Dubrovniku zaman ćeš tražiti podobne spomenike, kao da su Dubrovčani zavidili slavu i zasluge svojim sugrađanom po istoj njihovoј smrti.⁵⁵ Kritika se može protumačiti na dva vrlo različita načina. Prva je mogućnost da Kukuljević nije shvatio temeljno socijalno pravilo Dubrovačke Republike da se zasluga kolektiva uvijek postavlja iznad zasluge pojedinca, a druga mogućnost predstavlja još jedan dokaz svekolikog i kulturnog propadanja nakon nestanka Dubrovačke Republike.

Sasvim je drugačija situacija bila u Splitu. Kukuljević je s velikim poštovanjem pisao o djelovanju Francesca Carrare, Giovannija Franceschija, Francesca Lanze i Vicka Andrića jer (...) čestit Hrvat nemože na ino, nego sa zahvalnošću priznati njihove trude za jednu od najljepših i najznamenitijih zemalja svoga naroda.⁵⁶ Posebno je istaknuo osobno poznanstvo s Carrarom i Franceschijem koji su obojica bili odgojeni (...) u talijanskem duhu, ali su nosila u grudih toplu čut za svoju domovinu dalmatinsku.⁵⁷ Kukuljević je bio solidno obaviješten o Carrarinu radu; u Arkivu je objavio Carrarine odgovore na upitnik te se je s njime dopisivao.⁵⁸ Poznavao je i Bajamontijevu monografiju o Carrarinu životu i djelu koja je posthumno objavljena 1854. godine.⁵⁹ Posebno je naglasio raznovrsnost Carrarinih interesa i aktivnosti od antikvara i voditelja arheoloških iskapanja u Solinu, povijesnih istraživanja arhiva splitskoga Kapitola, numizmatičkih studija, etnografskoga proučavanja usmenog narodnog pjesništva i dalmatinskih nošnji do enciklopedijski zasnovanoga djela o Dalmaciji.⁶⁰ Giovanni Franceschi za vrijeme je Kukuljevićeva boravka bio upravitelj splitske gimnazije te je od 1845. do 1847. godine bio urednik časopisa *La Dalmazia* u kojem je objavljivao povijesne studije. Uredio je gimnazijsku knjižnicu i pomagao Carrari u radu na Arheološkome muzeju. Uz iskazano veliko poštovanje i upućene pohvale Kukuljević nije mogao izdržati da ne napomene da ipak (...) uslied svoga talijanskoga odgojenja nisu oba rečena muža umjela priljubiti duh slovinskoga naroda, u kojega sredini kretahu se liepim uspjehom na književnom polju.⁶¹ Upoznao je i gimnazijskoga profesora Francesca Lanzu koji je imao veliku širinu interesa i objavljivao je radove iz područja arheologije,

.....
55 Isto: 87.

56 Isto: 56.

57 Isto: 55.

58 Špikić, M. (2010.): *Francesco Carrara: polihistor, antikvar i konzervator (1812.-1854.)*, Split: Književni krug, 216-217.

59 Bajamonti, A. (1854.): *Della vita e degli scritti dell' abate Dr. Francesco Carrara*, Spalato: Tip. V. Olivetti e Giovannizio, 1-132.

60 Špikić, M. (2010.): nav. dj: 210-211, 216-217.

61 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj.: 56.

49 Batušić, N. (1997.): Ivan Kukuljević Sakcinski, u: *Ivan Kukuljević Sakcinski : izabrana djela*, Stoljeća hrvatske književnosti [priř. Nikola Batušić], Zagreb: Matica hrvatska, 14.

50 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj: 21.

51 Isto: 21-22.

52 Damjanović, S. (2004.): *Slovo iskona: Staroslavenska/starohrvatska čitanka*, Zagreb: Matica hrvatska, 214-215.

53 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj: 29.

54 Isto: 29-30.

zemljopisa, statistike, biologije, gospodarstva i farmacije.⁶² Lanza je sakupio veliku numizmatičku zbirku, stare knjige, rukopise i prirodoslovne predmete. Prema njegovu mišljenju Lanzina je zbirka bila izuzetno vrijedna i mogla se je nalaziti u svakom većem muzeju. U pohvalama je nekako najslabije prošao domaći rodoljubni graditelj Vicko Andrić koji se odlikovao *sukromnom radinošću* te je u inozemstvu bio poznat zbog (...) *umnoga rada, te razjašnjenja i izkapanja klasičkih spomenika spljetskih i solinskih.*⁶³ Unatoč izrečenim pohvalama, Kukuljević je na kraju ipak diplomatski upozorio i na razjedinjenost te na zategnute međusobne odnose između Carrare, Lanze i Andrića.

Kroz Kukuljevićeve se putopise neprekidno provlače opisi stanja teške zapuštenosti i propadanja postojećeg kulturnog naslijeda. Posebno je alarmantno bilo stanje u Ninu gdje je istražujući našao na (...) *razorenim samostanom, tamo na rimske kupalište, tu na kamenite i zidane grobove, tamo na razpolovljene napise i kamenite kipove. Kraj klasičkih stupova s umjetno izvajanimi glavicami, stoje torovi za marvu, a kuda stoka gazi, tud je i tarac starih opekah i rezanih i tesanih kamena iz prošlih vjekova.*⁶⁴ Kukuljević se nije zaustavio samo na konstatacijama, već je jasno naveo da (...) *nikoga neima tko bi te starine sabirao za domaće zavode.*⁶⁵ Uslijedilo je precizno navođenje dva glavna uzroka propadanja. Prvi su uzrok predstavljale civilna i vojna uprava i lokalno stanovništvo koji su arheološka nalazišta i stare građevine primarno shvaćali i koristili kao besplatne i priručne kamenolome za izgradnju novih zgrada. Drugi je uzrok bila trgovina arheološkim artefaktima, arhitektonskom i skulpturalnom plastikom te izvoz u strane zemlje. Neobrazovani su seljaci pronađene fragmente prodavali domaćim visokoobrazovanim pojedincima poput dr. Kažimira Pellegrini-Danielija i Francesca Lanze koji su ih dalje preprodavali europskim kupcima. Major Mijat Sabljar jedva je 1852. godine uspio nabaviti kamenu skulpturu Rimjanke bez glave za Narodni muzej. Dr. Kažimir Pellegrini-Danieli preostali je dio zbirke od tristo komada skulptura, bogatu knjižnicu te zbirku medalja i sliku iz Dalmacije prodao kupcima u Italiji. Kukuljević je vrlo slobodno ponovio optužbu prisutnu u usmenom pučkom pjesništvu da su (...) *njegda mletački činovnici i čitave brodove, natovarene s našimi statinami i umotvori izvažali, pak s njimi svoje mletačke palače i ljetne stanove riesili.*⁶⁶

.....
62 Duplančić, A.–Kraljević, Lj. (1988): Liječnici Karlo i Franjo Lanza ravnatelji Splitskog arheološkog muzeja u 19. stoljeću, *Acta historiae medicinae, stomatologiae, pharmaciae, veterinariae* 1-2: Beograd, 153-164.

63 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj.:56; Kečkemet, D.(1993.): Vicko Andrić, arhitekt i konzervator, 1793-1866, Split: Regionalni zavod za zaštitu spomenika kulture; Književni krug,98-119.

64 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj.: 43.

65 Isto: 43.

66 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj.:43; Fisković, C. (1950.-1951.): Rušenje i raznošenje solinskih spomenika, *Vjesnik za arheologiju i historiju dalmatinsku* 53: Split, Arheološki muzej Split, 197-205.

Kukuljević nije zaboravlja ni arhive pa je tako u Šibeniku opisao arhivske dokumente i njihovu važnost za vjerodostojnost podataka i čuvanje povijesnih izvora. Iste je 1873. godine došlo i do reorganizacije Središnjega povjerenstva kojom je uspostavljeno 3. odjeljenje posvećeno inventarizaciji i proučavanju pisanih spomenika i arhiva.⁶⁷ Posebno su dojmljiva mjesta u putopisu koja pokazuju Kukuljevićevo romantičarsku narav. Obično su to dirljivi opisi krajolika s ruševinama davnih gradova značajnih za hrvatsku povijest.⁶⁸ S posebnim je divljenjem opisivao Split, a Salona ga je ostavljala bez daha. Zanimljiva je Kukuljevićeva svijest o različitosti recepcije Splita i Salone između europskih i domaćih putopisaca i istraživača. Europskog putopisca u Dalmaciji zanimaju (...) *samo rimske starine. Njegovo oko traži tu ljubopitno rimske spomenike; jer druge neće da vidi. Njegov klasičnošću zanešeni um sieća ga jedino na rimske veličanstvo, i on plače samo nad razsulom tragova rimskoga gospodstva.*⁶⁹ Kukuljević je kritizirao europske putopisce da su namjerno ignorirali lokalnu srednjovjekovnu umjetnost. Zbog dugo stvaranih predrasuda stidjeli su se (...) *iztraživati prošlost tako zvanih barbarских naroda, i gleda njekim preziranjem na spomenike i ostavše tragove života otaca sadašnjega naraštaja. Ja kao Hrvat gledao sam hrvatskim okom solinsko polje.*⁷⁰ Usprkos naobrazbi utemeljenoj na njemačkome jeziku i kulturi, Kukuljević se jasno distancirao od pozicije europskih putopisaca jer je svoj istraživački interes istovremeno usmjerio i na antičke i na srednjovjekovne starine. Kukuljevićevo proučavanje srednjovjekovnih starina predstavljalo je važan trenutak za tumačenje hrvatske povijesti. Ono je, uz organiziranu izobrazbu na hrvatskome jeziku, predstavljalo glavni čimbenik u izgradnji hrvatske nacije i prerastanju u europski narod. Glavni je problem bio u tome što izgradnju nacije nije pratila izgradnja nacionalne države. Unatoč romantičarskoj patetičnosti, Kukuljević je prilično jasno odredio dijagnozu problema: *Nemora li dakle putnik, kada slučajno ugleda solinsko polje zaplakati nad užasnom sudbinom hrvatskoga naroda, koja mu sredstvom nemile tudje ruke na tom mjestu tolike slavne i veličanstvene spomenike njegove prošlosti za uviek uništi.*⁷¹ Predrasude europskih putopisaca nisu bile samo povijesno-umjetnički usmjerene, već su imale dublji antropološki temelj.⁷² Osnove je postavio Alberto Fortis svojim putopisom po Dalmaciji koji je bio prevoden te je imao velik utjecaj na zapadnoeuropsko doživljavanje ljudi i zemalja na istočnoj obali Jadrana. Za Fortisa je Dalmacija

.....
67 Čorić, F. (2010.): nav. dj: 118-122.

68 Batušić, N. (1997.): nav. dj.: 35.

69 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj.: 60.

70 Isto: 60

71 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj.: 61.

72 Jezernik, B. (2004.): *Wild Europe: The Balkans in the Gaze of Western Travellers*, London: Saqi Books – The Bosnian Institute, 61-76.

bila zemlja nespojiva s talijanskom pristojnošću i uljudnošću. Putopis Louis-François Cassasa i Josepha Lavalléea pripomogao je stvaranju kulta o postojanju plemenitih divljaka – Morlaka – na mediteranskoj obali Europe koji sretno i nesputano žive među rimskim ruševinama davno nestale rimske Arkadije. Svi kasniji putopisci isticali su kontrast između gradova s tankim slojem talijanske kulture i nepoznate, romantične unutrašnjosti naseljene Morlacima. Engleski su putopisci 1820-ih godina stanovnike Dalmacije nazivali *najdivljim narodom Europe*.⁷³ Tijekom XIX. stoljeća premještaj na službu u Zadru i Dalmaciju u vojski se Austro-Ugarske Monarhije doživljavao kao odlazak u austrijski Sibir. Još na početku XX. stoljeća stanovništvo se doživljavalо kao sretne primitivce u zemlji koja ne poznaje blagodati zapadnoeuropejske civilizacije.

Došavši u Italiju, a posebice u Rim, Kukuljević je s divljenjem i velikim žarom opisivao rimske spomenike i djela južnoslavenskih umjetnika u muzejima i zbirkama. Najvažnija je bilješka napisana u Firenci u kojoj je inzistirao na kontrastu između velikoga poštovanja koje Talijani pokazuju prema svojoj baštini i nemara stanovništva i svećenstva prema hrvatskoj baštini. *S kolikim ponosom umiju florentinci poštovati uspomene svojih slavnih zemljaka, svjedoči to, što su do danas sačuvali kuće Danta, Ghiberta, Machiavella, Mihaljanga Buonarotte, Benvenuta Čelina, Buontalenta, dramatičkih pjesnika Alfiera i Nicolina, dok na palači „Degli Uffizi“ stoje na uspomenu mramorni kipovi: Danta, Petrarke, Machiavella, Kozme i Lovre Medicisa, Leonarda da Vinčia, Benvenuta Celina, Giotta, Buonarotta, Nikole Pisana, Cappona, Bocaccia, Uberta i Amerika Vespuicia. Dakako da taki kipovi i grobni spomenici dižu ponos naroda, sjećajući ga uviek na njegove zaslужne muževe. I tu me opet svlada tuga, pomisliv na Hrvatsku, u kojoj su njeki naši barbarški svećenici XVIII. i XIX. veka pobacali iz crkve i ono malo grobnih spomenika, koji su nas sjećali na slavnije djedove naše.*⁷⁴ Ipak, Kukuljević nije bio dosljedan u svojem razmišljanju jer, dok je štovao srednjovjekovnu umjetnost i protestirao protiv prakse u XVIII. i XIX. stoljeću, istovremeno se zalagao za stilsko restauriranje zagrebačke katedrale koje je rezultiralo izbacivanjem baroknih oltara.

RUDOLF EITELBERGER I IVAN KUKULJEVIĆ SAKCINSKI: SLIČNOSTI I RAZLIKE

Osnovna je razlika između ranijega izvješća i putopisa vremenski odmak od šesnaest godina. Izvješće je nastalo dok se Kukuljević još uvijek razvijao kao znanstvenik, a dragocjeno je zbog neposrednosti zapažanja. U međuvremenu su prošle godine rada i Kukuljevićeva znanstvenog usavršavanja. Putopis je bio namijenjen široj čitateljskoj publici, ali je predstavljao i sintezu njegova istraživačkoga

rada. Osnovni je tekst bio dopunjeno općim informacijama o povijesti mjesta te nastanku i izgledu spomenika, kao i znanstvenim aparatom što se opaža u nekolicini umetnutih bilježaka kojima je uputio na dodatnu literaturu. Uglavnom je navodio vlastite članke objavljene u *Arkvu za povjestnicu jugoslavensku* i natuknice iz *Slovnika umjetnikah jugoslavenskih* u kojima bi zainteresirani mogli pronaći više informacija o prikazanom spomeniku ili umjetniku.⁷⁵

Osim svojih djela Kukuljević je na nekoliko mjesta naveo djelo Rudolfa Eitelbergera von Edelberga⁷⁶ (sl. 3) *Srednjovjekovni umjetnički spomenici Dalmacije*⁷⁷. Budući da je Eitelbergerovo djelo objavljeno 1861., nekoliko godina nakon Kukuljevićeva putovanja, razumljivo je da ga Kukuljević nije mogao koristiti prilikom pisanja prvih izvješća. Kada je Kukuljević imenovan konzervatorom za Hrvatsku i Slavoniju, započeo je svoju suradnju sa Središnjem povjerenstvom za proučavanje i održavanje starinskih građevina u Beču te je imao priliku upoznati Eitelbergerovo djelo. Iako je prvenstveno bio autodidakt, njegovo se znanje s godinama povećavalo, a način znanstvenoga pisanja i kritičkoga zapažanja sazrijevalo, na što je zasigurno utjecala suradnja s drugim ljubiteljima i istraživačima umjetnosti te poznavanje objavljenih znanstvenih radova. Eitelbergerovo djelo predstavljalo je temeljni izvor povijesnoumjetničkog znanja o hrvatskoj kulturnoj baštini kojim su se koristili njegovi suvremenici, ali i kasniji stručnjaci.⁷⁸ Kukuljević je izuzetno cijenio profesora Eitelbergera kao *mnogozaslužnog za razaslanjenje građevinskih spomenika*⁷⁹. Kada je pisao o korskim sjedalima rapske katedrale, škrinji sv. Šimuna u istoimenoj zadarskoj crkvi, krstionici i vratnicama splitske katedrale majstora Andrije Buvine te ranokršćanskoj sarkofagu iz franjevačkoga samostana u Splitu, Kukuljević je navodio

75 Isto: 36, 45, 53, 69.

76 Rudolf Eitelberger von Edelberg (1817.-1885.) bio je austrijski povjesničar umjetnosti i pravac Bečke škole povijesti umjetnosti. Od 1847. godine bio je zaposlen kao privatni docent teorije i povijesti umjetnosti na Sveučilištu u Beču, a 1852. utemeljio je samostalan katedru za povijest umjetnosti (prvu u Austro-Ugarskoj Monarhiji te drugu u Europi nakon one osnovane u Berlinu 1844. godine) te preuzeuo funkciju prvoga profesora povijesti umjetnosti i umjetničke arheologije. U Beču je 1854. godine osnovao Institut za povijest umjetnosti, a 1864. Austrijski muzej za umjetnost i industriju, prvi muzej za umjetnost i obrt na kontinentu, koji je vodio do smrti. Bio je istaknuti član Središnjega povjerenstva za proučavanje i održavanje starinskih građevina. Težio je razvoju discipline i reformi nastave povijesti umjetnosti te je inzistirao na uključivanju izravnoga proučavanja muzejskih zbirki u sklopu predavanja. Od 1871. godine izdavao je značajnu seriju publikacija *Quellenschriften für Kunstgeschichte und Kunstechnik des Mittelalters und der Renaissance* (Izvorni spisi za povijest umjetnosti i umjetničku tehniku srednjeg vijeka i renesanse). Uspostavio je i temelje umjetničke topografije na njemačkome govorном području objavljivanjem s Gustavom Adolfom von Heiderom dvostrane publikacije *Mittelalterliche Kunstdenkmäler des österreichischen Kaiserstaates* (*Srednjovjekovni spomenici Austrijske Carevine*) između 1858. i 1860. godine. Kultermann 2002: 171-173; Pelc, M. (2009): Rudolf Eitelberger i utemeljiteljsko doba povijesti umjetnosti, u: *Srednjovjekovni umjetnički spomenici Dalmacije u Rabu, Zadru, Ninu, Šibeniku, Trogiru, Splitu i Dubrovniku* [ur. Milan Pelc; prev. Libuše Jirsak], Zagreb: Leykam international, 234-236.

77 *Die mittelalterlichen Kunstdenkmale Dalmatiens in Arbe, Zara, Traù, Spalato und Ragusa*.

78 Pelc, M. (2009): nav. dj.: 236.

79 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj.: 54.

73 Isto: 75-76.

74 Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): nav. dj.: 139.



3 Rudolf Eitelberger von Edelberg
(preuzeto s: http://www.dasmuseen.net/Wien/BezMus03/page.asp/22676661.htm?_LAYOUT=druck)

Rudolf Eitelberger von Edelberg
(taken from: http://www.dasmuseen.net/Wien/BezMus03/page.asp/22676661.htm?_LAYOUT=druck)

da se opis i/ili slika umjetničkoga djela mogu pronaći u Eitelbergerovoj knjizi.⁸⁰

Nije samo Kukuljević poznavao Eitelbergerov rad – bilo je i obrnuto. Naime, Eitelberger se u svojem djelu nekoliko puta poziva na Kukuljevića. Osim toga, Kukuljević je u tekstu objavljenom u glasilu Središnjega povjerenstva 1858. godine, koji je predstavljao izbor iz bilješki sa spomenu-toga putovanja, pozvao stručnjake na daljnje istraživanje dalmatinskih spomenika. Po nalogu Središnjega povjerenstva Eitelberger je već u kolovozu i rujnu 1859. posjetio dalmatinsku obalu.⁸¹ *Srednjovjekovni umjetnički spomenici Dalmacije* objavljeni su 1861. u petom svesku *Godišnjaka Središnjega povjerenstva*, a sadržavali su i detaljne ilustracije arhitekta Winfrieda Zimermannia. U djelu su obradeni spomenici Raba, Zadra, Trogira, Splita i Dubrovnika, a u drugome, proširenom i poboljšanom izdanju iz 1884. godine dodani su Nin i Šibenik. Iz Eitelbergerovih se komentara, kojih je doduše više u drugome izdanju, može zaključiti da je poznavao Kukuljevićev *Slovnik*, ali i članke u *Arkviju*. U

⁸⁰ Isto: 29, 37, 53, 54. Napominje da je crtež sarkofaga objavio i dr. Lanza u djelu *Dell'antico palazzo di Diocleziano in Spalato* iz 1855. godine.

⁸¹ Čorić, F. (2010): nav. dj.: 101.

nekoliko ih je navrata navodio kao korištenu literaturu.⁸² Kod opisa korskih klupa u splitskoj katedrali pisao je kako Kukuljević pretpostavlja da ih je izradio majstor Buvina, a na drugome ga je mjestu naveo kao prvoga koji je objavio staroslavenski natpis iz Nina koji se sada jedva pronalazi u napuštenoj bizantskoj crkvici prenamijenjenoj u spremište za sijeno.⁸³

Uspoređujući Kukuljevićevo i Eitelbergerovo djelo, uočavaju se bitne razlike. One se posebice osjete u stilu pisanja, što je sasvim razumljivo s obzirom na to da je Eitelberger bio školovani povjesničar umjetnosti i sveučilišni profesor, a Kukuljević samouki ljubitelj umjetnosti i istraživač hrvatske povijesti. Eitelbergerovo je djelo sustavnije pisano i usmjeren stručnoj upotrebi. Iz opisa se izvode logični zaključci i preciznije se određuju umjetnički stilovi i njihove karakteristike iako se s današnjim odmakom uočavaju određene nepreciznosti.⁸⁴ Nakon prikaza povjesno-političkih prilika u Dalmaciji, Eitelberger se usmjerio na opis važnijih gradova i njihovih najznačajnijih spomenika s naglaskom na srednjovjekovne. Pažljivo je birao informacije, donio puno više povijesnoumjetničkih analiza, potkrijepio ih povijesnim izvorima i preporučio sekundarnu literaturu.⁸⁵ Dok se u Eitelbergerovu djelu većinom iščitava objektivan stav, Kukuljevićev putopis obiluje subjektivnim opažanjima. Kod Kukuljevića je puno više pristranih komentara nastalih pod utjecajem tadašnjih političkih prilika u hrvatskom društvu i nastojanja za uzdizanjem nacionalne svijesti. Prepoznaje se jasna razlika između Eitelbergerove stručne literature napisane s namjerom da se objavi i preda u ruke širem, ali i obrazovanom čitateljstvu i Kukuljevićevih dnevničkih zapisima koji su godinama kasnije prošireni u putopis i prilagođeni svim zainteresiranim čitateljima. Kukuljevićev putopis nalikuje memoarima u kojima uz opće opise spomenika i lokaliteta veliko mjesto zauzimaju i prikazi autorovih subjektivnih razmišljanja. Za razliku od njega, koji je prešao znatno više lokaliteta, Eitelberger je bio usmjerjen na najvažnije, uglavnom srednjovjekovne spomenike. Kod Kukuljevića su važnu ulogu imali svi oblici arhiva, i nerijetko je pisao o njihovim sadržajima jer mu je jedan od ciljeva puta bio upravo pronalazak povijesnih izvora bitnih za nacionalnu povijest, dok se kod Eitelbergera može zapaziti da su ga više zanimala umjetnička djela. Svojim je stručnim opisima priložio i pregršt relevantnih ilustracija: od prikaza vanjsštine i unutrašnjosti pojedine građevine, njezina tlocrta

⁸² Eitelberger, R. (2009): *Srednjovjekovni umjetnički spomenici Dalmacije: u Rabu, Zadru, Ninu, Šibeniku, Trogiru, Splitu i Dubrovniku* [ur. Milan Pelc; prev. Libuše Jirsak], Zagreb: Leykam International, 36, 113, 137, 148. Iako mu Kukuljevićeva djela služe kao izvori podataka, ponekad ukazuje i na slabosti takve literature koja nastoji istaknuti kvalitete nacionalnih umjetnika. Pelc, M. (2009): nav. dj.: 238.

⁸³ Eitelberger, R. (2009): nav. dj.: 184, 196.

⁸⁴ Eitelberger još nema jasnú kategorizaciju za barok, koji tada još uvijek nije ute-mjelen kao umjetnički stil, pa ga svrstava u kasnu renesansu ili postrenesansu. Pelc, M. (2009): nav. dj.: 237-238.

⁸⁵ Kod prikaza škrinje sv. Šimuna u istoimenoj crkvi u Zadru uz detaljan opis i kritičko zapažanje navedeni su povijesni i arhivski izvori. Eitelberger, R. (2009): nav. dj.: 107.

i presjeka, do detalja poput prikaza zida i materijala, temelja i spolja, kapitela, skulptura, raznih dekoracija, natpisa i umjetnina. S druge strane, Kukuljević putopisu ne prilaže gotovo nikakve ilustracije, samo povremeno dokumentira pronađene natpise s crkvenih portala, epigrafe s nadgrobni spomenika i detalje heraldičkoga znamenja.

Bez obzira na određene slabosti, koje dolaze do izražaja pri usporedbi s djelima europskih suvremenika poput Eitelbergera, značenje je Kukuljevićevih putovanja i objavljenoga putopisa veliko jer je predstavljalo pionirski pothvat u vremenu u kojem je od izuzetne važnosti bilo upoznavanje naroda s vlastitom poviješću i kulturom.⁸⁶ Njegov će putopis zauvijek ostati zanimljiv izvor podataka o povijesti i kulturi hrvatskoga naroda, ali i građa za brojne druge discipline.

O BURGOVIMA

Osim u bilješkama s putovanja i člancima u *Arkvju*, Kukuljevićeva se konzervatorska razmišljanja mogu pronaći i u nekim drugim objavljenim djelima. Njegova općinjenost srednjovjekovnim burgovima iznjedrila je nekoliko samostalnih knjiga o fortifikacijskoj arhitekturi u kontinentalnoj Hrvatskoj. Godine 1869. objavljene su *Njeke gradine i gradovi u kraljevini Hrvatskoj*, a 1883. *Zrin grad i njegovi gospodari* u kojima je donio opise burgova prije svega s povijesnoga gledišta te pokoju kritiku njihove razorenosti uzrokovane najčešće ljudskom rukom. U prvoj je knjizi u tri sveska predstavio gradove Susedgrad, Samobor, Ozalj, Slunj, Drežnik, Senj, Brinje, Krapina, Trakošćan i Veliki Kalnik. Za Drežnik je naveo da ga je iste 1869. godine carski erar prodao trgovcu (...) koj nije imao prešnjijega posla, nego razoriti dobar dio grada s istočne strane, kojega ni dugotrajno vrieme ni bjesnoća turska razoriti nemogaše,⁸⁷ a pri opisu je Krapine napomenuo da jedino zgrada zvana pivnica, ili naravna špilja, prkos vremenu i ljudskim rukam, kojim je sudjeno, da sve što jedne sagrade, druge razgrade.⁸⁸ Pohvale je uputio iznimno grofu Jurju Draškoviću za restauriranje Trakošćana u pretpostavljenome prvobitnom izgledu kojim je dvorcu napravio gotičke prozore i srednjovjekovne stropove, postavio odgovarajući namještaj, slike predaka, starinsko oružje, zbirku starog novca i dragocjenosti (...) da se sada s gradom Trakoštanom ne samo kao s velikoljepnom zgradom sriđnjega veka, nego i kao sa hranilištem riedkih i dragocjenih umotvorinah, čitava Hrvatska, a ponapose porodica Draškovićah ponositi može.⁸⁹ U knjizi o Zrinu ponovo je osudio vojnu upravu koja je ga je početkom XIX. stoljeća spalila (...) iz obijesti i zlobe, ponajviše radi pomanjkanja vode otkada je bio ruševina sve dok ga poslije razvojačenja Vojne

⁸⁶ Bogićić, R. (1956.): nav. dj.: 3.

⁸⁷ Kukuljević Sakcinski, I. (1869.-1870.): *Njeke gradine i gradovi u kraljevini Hrvatskoj*, Zagreb: Tisk Dragutina Albrechta, sv. 3: 10.

⁸⁸ Isto: sv. 3: 11.

⁸⁹ Isto: sv. 3: 4.

krajine nije preuzeila općina i spasila od, tada uobičajene, (...) bezdušne dražbene prodaje, po kojoj toliki stari gradovi i povjestne razvaline nestadoše sa lica zemlje.⁹⁰

Kukuljević je često pisao o plemećkim gradovima, osobito onima u vlasništvu obitelji Frankopan i Zrinski, ali su uglavnom takvi tekstovi predstavljali povijest obitelji i njihova posjeda bez značajnih opaski o arhitekturi ili umjetnosti. Za to je posebno značajan tekst o Sokolcu iz 1887. godine. Prema Kukuljevićevu mišljenju Sokolac je jedan od vrlo rijetkih građevnih spomenika kontinentalne Hrvatske. Od gradskih zidina ostale su samo dvije kule i burgovska kapela, a (...) skoro sve ostale bud ruka turska, bud sila njemačkog militarizma uništi.⁹¹ I ovaj je burg kao većina dopao pod vojnu upravu zbog čijeg je nemara završio u ruševinama. Još prije pedeset godina u njemu je bio smješten bataljonski ured. Početkom 1840-ih godina bio je napušten i (...) od onda naškodila mu je više čovječja ruka, tražeća blaga ili kamena za nove gradnje ili pieska za kućnu porabu, nego li nevrieme.⁹² Kapela Presvetog Trojstva bila je u izuzetno lošem stanju: oštećen drveni oltar, otučena svodna rebra, manjak grbova na zaglavnim kamenima te ostaci na podu. Lokalno je stanovništvo burg koristilo kao izvor besplatnoga građevnog materijala zbog čega je (...) mnogo rebro u crkvici i dolnjem prostoru nestalo, da je pače grad sam u 50 godina do temelja razkopan. Smrvljenog ga narod rabi kao piesak za pranje.⁹³ Osim opisa povijesti i izgleda Sokolca, Kukuljević je objavio crtež burga (sl. 4) te tlocrt i presjeke kapele u postojećem i rekonstruiranom stanju koje je napravio arhitekt Martin Pilar pod nadzorom profesora i arhitekta Friedricha Schmidta. Kukuljević je objasnio koncepciju zamišljenog neogotičkog restauriranja: Rebra su naznačena, gdje im je samo traga; zaglavni kameni tamo gdje imaju biti. Krovovi su narisani strmiji negoli je sadanji a namješten je prema dvorištu tornjić za zvono, na mjesto kojeg je sada zid sa dva luka, a u svakom po zvono. Na glavnoj perspektivi restaurirano je pače i gradsko platno, glavna kula i dio palače, što je medjutim samo akademische vrednosti.⁹⁴ Vrlo je lucidno uočio razlog fizičkoga propadanja kapele. Zbog neodržavanja krova kiša je vlažila zidove. Ugrađeni se kamen vapnenac nakon vlaženja pod udarom bure ubrzano istrošio zbog čega su popustila rebra i otpali komadi zida. Kukuljević je izveo dosljedan zaključak da bi brinjska općina kojoj je povjerena briga o kapeli trebala redovito održavati krov kako bi se spriječilo pogubno djelovanje oborina.⁹⁵

⁹⁰ Kukuljević Sakcinski, I. (1883.): *Zrin grad i njegovi gospodari*, Zagreb: Tiskara Narodnih novina, 85.

⁹¹ Kukuljević Sakcinski, I. (1887.): Sokol grad Brinjski, *Glasnik društva za umjetnost i umjetni obrt* 2, Zagreb: Društvo za umjetnost i umjetni obrt, 57.

⁹² Isto: 62.

⁹³ Isto: 64.

⁹⁴ Isto: 65.

⁹⁵ Isto: 65.

U članku o Trsatu (sl. 5) iz 1875. Kukuljević je opisao njegovu ljepšu sudbinu od ostalih burgova koje je nakon propasti Zrinskih i Frankopana zapustila vojna uprava. Otkupio ga je grof Laval Nugent, carski kraljevski feldmaršal i vojni zapovjednik tada austrijskog Primorja te istaknuti kolekcionar umjetnina, koji je prihvatio Hrvatsku kao svoju domovinu i brinuo se za stare gradove koje je uspio kupiti. Zahvaljujući njegovoj obnovi (...) razvaline prastaroga grada oživu (...) iz nova, stare štrbave prodrte zidine preporode se u svom prvobitnom mladjašnom liku.⁹⁶ Kukuljević je objasnio da je obnova za koju je bio zadužen mletački graditelj Giacomo Paronuzzi bila znamenita jer je korišten stari materijal odnosno antičke skulpture i mramorni stupovi koji su uklopljeni u novo zdanje.

O KATEDRALI I CRKVI SV. MARKA U ZAGREBU

Uz nepresušno zanimanje za fortifikacijsku arhitekturu Kukuljević je iznimno interes pokazivao prema srednjovjekovnim crkvama. Od samostalnih djela posebno mjesto zauzima *Prvostolna crkva zagrebačka: opisana s gledišta povjestnice, umjetnosti i starinah* objavljena 1856. godine. Knjiga se s pravom može smatrati najpotpunijom tadašnjom povjesnom i povjesnoumjetničkom studijom jedne građevine. Sadržavala je litografije s tlocrtom i perspektivnim pogledom na katedralu sa sjeveroistoka. Kukuljević se u monografiji usmjerio na povjesni pregled, zatim opis arhitektonske kompozicije i crkvenoga namještaja te sastav riznice i knjižnice. Djelo je po iscrpnosti i vremenu nastanka neizmerno važno i kao građa o prijašnjoj stilskoj slojevitosti i izgledu katedrale prije potresa 1880. godine i stilskoga restauriranja Hermana Bolléa.

U uvodu je Kukuljević napomenuo da je crkva jedan od rijetkih spomenika koji je uspio izmaći neprijateljskoj ruci i sačuvati relativnu cjelovitost koja je zatim u posljednja tri stoljeća iskvarena i zanemarena. Pročelje je sa zvonikom bilo napolna porušeno pa ponovno neukusno popravljeno, a drugi je zvonik zanemaren i ostavljen polugotov. U unutrašnjosti su tanki krasni kameni pilovi bili skriveni oltarima različitih stilskih značajki koji su nastali u različitim vremenskim razdobljima. Oltari su onemogućili sagledavanje arhitektonske ljepote unutrašnjega prostora katedrale. Lijepi prozori kapela bili su zaklonjeni visokim drvenim oltarima (...) koji slogu i gradivu crkve, sazidanoj iz samoga kamena i mramora, ni najmanje neodgovaraju, a neukusno su sagrađeni zidovi i pilovi masivnog pjevališta i nadbiskupske bogomolje skrivali zidove katedrale bez kojih bi ona imala (...) prijazniju i veličanstveniju sliku.⁹⁷ Kukuljević je istaknuo da su u novije doba kameni zidovi i stupovi sa svojom dekoracijom i grbovima prekrećeni svjetlom bojom iako je prijašnja prirodna boja starinskoj zgradbi davala pristojniji



4 Martin Pilar, crtež Sokolca iz 1887. godine, nastao pod nadzorom profesora i arhitekta Friedricha Schmidta
(preuzeto iz: Kukuljević Sakcinski, I. (1887.): Sokol grad Brinjski, Glasnik društva za umjetnost i umjetni obrt 2: 57-65, Zagreb: Društvo za umjetnost i umjetni obrt.)

Martin Pilar, drawing of Sokolac from 1887 made under the supervision of professor and architect Friedrich Schmidt
(taken from: Kukuljević Sakcinski, I. (1887): Sokol grad Brinjski, Journal of the Society for Art and Art Crafts 2:57-65, Zagreb: Society for Art and Art Crafts).

izgled. Prilikom postavljanja poda u katedrali izbačeni su grobni spomenici mnogih biskupa i kanonika s kipovima i natpisima te spomenik bana Frankopana Slunjskog, (...) na najveću štetu nauka povestnice i starinah, čudnovatim načinom baš od onoga kanonika i čuvara, koji je ovu i mnoge druge crkve po Hrvatskoj ukrasio liepimi oltari, prodičaonicami i ostalimi djeli.⁹⁸

Unatoč tomu, Kukuljević je hvalio ljepotu katedrale i planirano restauriranje kojim bi se, prema njegovu mišljenju, uklonile dotadašnje pogreške. Kardinal nadbiskup Juraj Haulik želio je (...) da unutarnji noviji urezi crkve odgovaraju sasvim duhu i slogu veličanstvene sgrade; te se je tako nadati: da će se i ono, što su proti istomu duhu i slogu naši otci u zadnjih vjekovah pogriješili, u novom vriemenu preporodjenja duha

⁹⁶ Kukuljević Sakcinski, I. (1875.b): Trsat grad, Vienac 41-42, Zagreb: Tiskom Dionika tiskare, 682.

⁹⁷ Kukuljević Sakcinski, I. (1856.): *Prvostolna crkva zagrebačka: opisana s gledišta povestnice, umjetnosti i starinah*, Zagreb: Narodna tiskarna dra. Ljudevita Gaja, 5, 44.

⁹⁸ Isto: 5.



5 *Grad Trsat nad Riekom*, prilog Kukuljevićevu tekstu u *Viencu* (preuzeto iz: Kukuljević Sakcinski, I. (1875b): *Trsat grad, Vienac* 41: 662-664; 42: 679-682, Zagreb: Tiskom Dioničke tiskare.)

City of Trsat above Rieka, addendum to Kukuljević's text in *Viencu* (taken from: Kukuljević Sakcinski, I. (1875b): *City of Trsat, Vienac* 41:662-664; 42: 679-682, Zagreb: Printed by the stakeholders printing house)

*krstjanskoga i ljubavi klasičnosti, kako vriedi, doskora popraviti.*⁹⁹ U kritičkome opisu unutrašnjega prostora i opreme katedrale jasno se raspoznaće Kukuljevićeva pristranost u veličanju srednjovjekovne umjetnosti i arhitekture. S jedne je strane negodovao zbog izbacivanja starih grobova radi izvedbe novoga popločenja crkve po nalogu kanonika Ivana Znike početkom XVIII. stoljeća, a s druge je negirao vrijednost baroknih oltara koji su prema njegovu mišljenju zaklanjali pogled na unutrašnji prostor crkve. Bez obzira što je pri opisu pojedinih oltara iz XVII. i XVIII. stoljeća primjećivao njihovu ljepotu i kvalitetu izrade, pridavao im je manje pozornosti nego gotičkim spomenicima. Prefiranje gotičkoga stila potvrdio je i opisom novih orgulja sagrađenih (...) u gotičkom slogu, sasvim skladno čitavoj crkvi i velikom novom oltaru (...) i uređenih (...) u svemu po najnovijem ukusu.¹⁰⁰ Kukuljević je bio zagovornik purifikacije unutrašnjega prostora i arhitektonske kompozicije katedrale od svih baroknih dodataka koji su po shvaćanju njemačkih

kulturnih krugova u XIX. stoljeću predstavljali sve ono što je bilo neukusno te pretjerano zastranjenje od jednostavnosti i logičnosti gotičke umjetnosti. Takva će razmišljanja o purifikaciji kao metodi neogotičke obnove 1860-ih godina postati jedan od elemenata u formiranju teorije stilske restauracije.

Kukuljevićev negativan stav prema baroknoj umjetnosti posebno dolazi do izražaja u članku *Župna crkva sv. Marka na zagrebačkom Greču* iz 1872. godine. Sve što je bilo novo, sagrađeno ili obnovljeno tijekom XVII. stoljeća po Kukuljevićevu je mišljenju bilo potpuno iskvareno i neukusno. Osobito je nazivao izopačenima preoblikovanja građevina romaničkoga i gotičkoga stila, ali nijedna mu sakralna građevina nije bila toliko iskvarena koliko Sv. Marko. Analizu arhitektonske kompozicije crkve Kukuljević je započeo kritikom dogradnji kapele sv. Felicijana i ulaznoga trijema pokraj zvonika koji su sagrađeni (...) upravo u varvarskom slogu, izružili su još više zapadno čelo i sjevernu stranu crkve.¹⁰¹ Neposredna je posljedica bila da zapadno pročelje

99 Isto: 5

100 Isto: 45.

101 Kukuljević Sakcinski, I. (1872.): *Župna crkva sv. Marka na zagrebačkom Greču, Koledar zagrebačkoga družtva čovječnosti 1*, Zagreb: Tisk i naklada J. Hühna, 144.

crkve (...) naliči više kakovu magazinu, negoli gotičkoj crkvi XIII. i XIV. veka. Jedan jedini prozor na kapeli svetilišta sačuvan je u svojoj prvobitnoj krasnoj slici, a umotvorno, po sreći sačuvano nadvraće, s južne strane, našaraše kojekakvimi bojami i nevaljalimi slikama, koje kvare onaj utisak, što ga mora da čini na svakoga vještaka umotvorno djelo vajara i graditelja, koji je ovo nadvraće vješto izumio. K tomu prizidaše čitav red visokih skalinah uz vrata i uz podnožja, koja vrata njegda do zemlje dopirahu.¹⁰² Unutrašnji prostor crkve bio je posve izmijenjen jer su povisili (...) nečuvenim varvarstvom čitav crkveni pod za njekoliko cipelah, pokrativši tim znamenito crkvenu visinu, skladnu sgradi i nje slogu, te uzročiše po tom, da debeli stupovi srjednjega broda stoje na taracu bez svakoga podnožja, čemu se svaki vještak rugati i smijati mora. K tomu prizidaše masivno pjevalište, kojega zidovi spadali bi prije pod kakov kukuružnjak, negoli u gotičku crkvu (...).¹⁰³

Kukuljević se zadržao na oštroj kritici postojećeg stanja i nije preporučio oblik intervencije, no na osnovi prethodnih tekstova može se pretpostaviti da bi i ovdje uklonio sve intervencije iz XVII. stoljeća zbog povratka na stanje iz gotičkoga razdoblja.

Od Kukuljevićevih ostalih članaka danas je svakako zanimljiv i tekst *Opatija b. d. Marije u Topuskom* iz 1864. godine o povijesti cistercitske crkve i samostana u Topuskom iz XIII. stoljeća koje su u XVI. stoljeću razorili Osmanlije. Kasnije je mjesto potpalo pod vojnu upravu te se razvilo kupalište, no za uzdržavanje se spomenika nije brinulo. Ostaci crkve služili su kao besplatan izvor građevnoga materijala za izgradnju vojnih zgrada. Samo zahvaljujući (...) slučajnomu pohodu bana Ignaca Gjulaja ima se pripisati ona viša zapovied, uslied koje sačuvan je zaostavši jedini zid veličanstvene crkve, kojega njeni za pročelje crkveno drže, te iz kojega se razabradi može, da je razorena crkva bila negda sagradjena iz tesanoga kamena, u gotičkom slogu.¹⁰⁴ I danas kao jedini materijalni svjedok nekadašnje crkve стојi komad zida zbog čega je ovaj tekst iznimno koristan jer odaje kako se spomenik promijenio tijekom godina. U njemu se kao i u drugim radovima, prvenstveno onima o burgovima Vojne krajine, iznova uočava da je vojna uprava bila trn u Kukuljevićevu oku zbog nepažnje prema spomenicima na područjima koja su joj potpala.

ZAKLJUČAK

Ivan Kukuljević Sakcinski živio je i djelovao u burnome razdoblju hrvatske povijesti kada je novo gradansko društvo intenzivnim kulturnim životom nastojalo poticati izgradnju nacionalne svijesti i proširivati političku autonomiju unutar još uvijek napola feudalno organiziranih i

izrazito nejednako gospodarski razvijenih dijelova države.¹⁰⁵ Autodidakt i polihistor, Kukuljević je bio jedan od mnogih obrazovanih pojedinaca koji su osjećali moralnu potrebu i gorljivu želju za prikupljanjem znanja koje će narodu omogućiti kulturni napredak. Među brojnim znanstvenim disciplinama i djelatnostima kojima je utro put nalazi se i zaštita spomenika kulture. Još prije nego što ga je Središnje povjerenstvo za proučavanje i održavanje starinskih građevina imenovalo službenim i prvim konzervatorom za Hrvatsku i Slavoniju, Kukuljević je bio angažiran na očuvanju kulturne baštine. Osnovao je Društvo za jugoslavensku povjesnicu i starine i postao predsjednikom prvoga hrvatskog znanstvenog društva. Vođen idejom o proučavanju hrvatske, ali i cijele južnoslavenske povjesnice, započeo je proces pronalaženja, evidentiranja, skupljanja i očuvanja materijalne i nematerijalne kulturne baštine koja se je smatrala *svjedokom slavne prošlosti* čime je utvrđio prapočetak umjetničke topografije. Iako je Društvo imalo antikvarni karakter, nastojalo je potaknuti prikladno očuvanje kulturne baštine na nacionalnoj razini.

Važnu ulogu u Kukuljevićevoj znanstvenoj i konzervatorskoj djelatnosti imala su i stručna putovanja koja je obavljao tijekom cijelog života. Putovanja su bila značajna jer su Kukuljeviću omogućila neposredno upoznavanje i istraživanje arheoloških lokaliteta i urbanih aglomeracija, povijesnih izvora i umjetničke baštine. Osim što se s putovanja vraćao s pronađenom građom, objavljivao je i prikladna putna izvješća, a kasnije i putopis, u kojima je iznosio opis povijesnoga razvoja i trenutnoga stanja spomenika. Njegova su izvješća, znanstveni radovi i putopis pridonijeli širenju svijesti obrazovanoga stanovništva o nužnosti proučavanja i očuvanja kulturne baštine. Kada je govorio o očuvanju kulturne baštine, Kukuljević je jasno i nedvosmisleno kritizirao barbarske intervencije poput neprimjerenih prenamjena i obnova koje su dovole do nepovratne degradacije starih građevina. Osim toga, u Kukuljevićevim se pisanim rado-vima otkriva i njegov konzervatorski *credo* i odnos prema umjetničkim stilovima. Pri opisivanju starih građevina i urbanih lokaliteta pažljivo je selektirao one informacije koje je smatrao presudnima za nacionalno osvjećivanje. Budući da je srednji vijek smatrao razdobljem slavne prošlosti, a gotiku idealnim nacionalnim stilom, od arhitekture je preferirao upravo srednjovjekovne građevine. Iako su crkve nerijetko bile građene u više faza i odlikovale se stilskom slojevitošću, Kukuljević je autentičnim smatrao samo srednjovjekovni sloj, a ostatak je zanemarivao ili osuđivao. Osobito je to slučaj bio s barokom koji je kao stilski izričaj potpuno ignorirao. Barokizaciju unutrašnjosti romaničkih i gotičkih crkava ocjenjivao je kao krajnji neukus i devastaciju nekadašnjeg

¹⁰² Isto: 144.

¹⁰³ Isto: 144.

¹⁰⁴ Kukuljević Sakcinski, I. (1864.): *Opatija b. d. Marije u Topuskom*, Književnik 1, Zagreb: Matica ilirska, Knjigotiskarna Dragutina Albrechta, 94.

¹⁰⁵ Moravanszky, A. (1998.): *Competing Visions: Aesthetic Invention and Social Imagination in Central European Architecture, 1867-1918*, Massachusetts – England: The MIT Press, 76-78.

jedinstvenog oblikovanja unutrašnjega prostora. Kukuljevićeva teorijska pozicija negiranja baroka nije bila izuzetak, već je predstavljala standardno razmišljanje sredinom XIX. stoljeća. Usto, iz njegovih se opisa primjećuje da nije raspoznavao razlike među ranokršćanskim, romaničkim, gotičkim i renesansnim stilskim značajkama te ih je često izjednačavao kod spomenika za koje je pretpostavljao da su nastali tijekom srednjega vijeka.¹⁰⁶ Ni prilikom intervencija na crkvama nije skrivaо svoju općinjenost neogotičkom obnovom. Restauriranju spomenika pristupao je u skladu sa suvremenim europskim stavovima u zaštiti. Iako je u intervencijama na starim građevinama sudjelovao krajem 1850-ih, nekoliko godina prije Viollet-le-Ducova teorijskog definiranja stilskoga restauriranja (1866),¹⁰⁷ njegova razmišljanja pokazuju da je posredno poznavao neke izvedene restauracije sakralnih građevina na njemačkome kulturnom području. Izrazi koje je navodio, poput *gotičkom stilu primjereni i odgovarajuće gotičkom stilu crkve*, jasno upućuju da je primarni cilj intervencije bila neogotička obnova. Tim je zahtjevima nastojao otkriti pravi, gotički izgled građevina koji je bio skriven kasnijim radovima i koji se smatrao nacionalnom odlikom te reprezentativnim stilom sjeverne Hrvatske koja nije obilovala antičkim spomenicima poput dalmatinskoga područja.¹⁰⁸ Unatoč nepoznavanju jasnih stilskih osobina i granica, u više je navrata isticao nadmoć stila srednjega vijeka, a njegovo je zanošenje neogotičkim restauriranjem posebice vidljivo u veličanju stilskog restauriranja zagrebačke katedrale.

Zanimljiva je usporedba Kukuljevića i zagrebačkih antikvara sa splitskim antikvarima s čijim je djelovanjem Kukuljević bio dobro upoznat. Zajednička mu je značajka s Mijatom Sabljarem, Francescom Carrarom i Francescom Lanzom ta da su bili autodidakti koji će svojim radom tek postati polihistori. Jedino je Vicko Andrić bio akademski visokoobrazovan za proučavanje i intervencije na starim građevinama. Svjetovna izobrazba Lanze i crkvena izobrazba Carrare bile su daleko bolja podloga za razvoj različitih znanstvenih interesa od vojničke izobrazbe Kukuljevića i Sabljara. Ipak, Kukuljeviću i Sabljaru cilj je bio stvoriti čvrstu mrežu suradnika koji će prikupljati, istraživati i očuvati sve oblike kulturne baštine u svim hrvatskim pokrajinama. Krajnji je i neizgovoren cilj bio proučavanjem i očuvanjem kulturne baštine potaknuti političku suradnju upravno i politički rascjepkanim hrvatskim zemaljama. Carrara i Lanza su se svojim sličnim enciklopedijskim interesom usmjerili na područje Dalmacije. Kukuljeviću i Sabljaru puno je više bilo stalo do uspostavljanja kontakta i suradnje nego splitskim

106 Mance, I. (2010.): nav. dj.: 183-185.

107 Viollet-le-Duc, E. E. (2006.): Restauriranje, u: *Anatomija povjesnoga spomenika*, [ur. Marko Špikić], Zagreb: Institut za povijest umjetnosti, 241.

108 Marasović, T. (1983.): *Zaštita graditeljskog nasljeđa: povjesni pregled s izborom tekstova i dokumenata*, Zagreb: Društvo konzervatora Hrvatske; Sveučilište u Splitu; Filozofski fakultet u Zadru, 59.

antikvarima. Splitski su antikvari imali bolje političke kontakte i veću znanstvenu afirmaciju od zagrebačkih. Carrara, Lanza i Andrić kontaktirali su s vodećim političarima na dvoru, dodjeljivane su im ugledne carske nagrade i surađivali su s vodećim srednjoeuropskim znanstvenicima u Beču, što je Kukuljeviću i Sabljaru bilo teško zamislivo i nedostupno. Usto, kod Kukuljevića, Sabljara i Andrića jasna je usmjerenost na obavljanje javne službe. Lanza i Carrara su obavljali dužnost ravnatelja Arheološkoga muzeja, ali je prilično nejasno gdje im je prestajala javna služba, a gdje počinjao osobni interes. Obojica su istovremeno stvorili privatne zbirke, no u Lanzinu slučaju antikvarni interes nije toliko bio usmjeren očuvanju kulturne baštine koliko stvaranju privatne zbirke. Dio Carrarine ostavštine posthumno je otkupljen za splitski Muzej, a velika je Lanzina zbirka izvezena iz Dalmacije i prodana u Italiju. Andrić pak nije stvarao zbirku i isključivo je bio fokusiran na očuvanje Dioklecijanove palače.

Kada se Kukuljevićevu povjesnoumjetničko djelovanje usporedi s akademski obrazovanim Rudolfom Eitelbergom, u njegovu se stvaralaštву uočava manjak stručnosti u povezivanju pojmove te doza subjektivnosti što se može opravdati njegovom samoukošću, ali i političkom situacijom u kojoj je ključno bilo gledanje baštine kroz prizmu buđenja nacionalne samosvijesti. Iako je Kukuljević bio pionir u mnogim znanstvenim disciplinama, u takvim se usporedbama jasno osjeća nedostatak prevelike disperzije interesa nauštrb temeljitoga produbljivanja znanja iz pojedinoga područja. Bez obzira što je Eitelbergerovo djelo stručniji povjesnoumjetnički rad posvećen hrvatskoj kulturnoj baštini, Kukuljevićeva mu djela ipak dostoјno konkuriraju kao radovi hrvatskoga istraživača u vremenu kada su djele lokalnih pojedinaca s takvim osvrtom na baštinu bila u povojima. Nesumnjivo je da je Eitelberger utjecao na Kukuljevića iako je Kukuljević njegovao drugaćiju vrijednosnu orientaciju kojom je prije svega težio isticanju nacionalnoga aspekta kulturne baštine.¹⁰⁹ Možda upravo zbog toga što je bio autodidakt iz njegovih tekstova izvire svesrdna želja za upijanjem općega znanja i njegovim prenošenjem među hrvatskim narodom. Kao znatiželjni i samouki putnik-znanstvenik bilježio je osobne dojmove, ali i proučene povjesne činjenice. U svojim se putosvitnicama otkriva u svjetlu upornoga i neumornoga istraživača na terenu. Osim što izvješća i putopis mogu poslužiti kao nepresušna građa za raznovrsna daljnja proučavanja hrvatske povijesti i kulture, u njima se pronalaze potvrde Kukuljevićeva stava o zaštiti, romantičarskoga duha i pronicljiva uma koje još jednom potvrđuju veličinu njegove uloge u začecima razvoja organizirane zaštite spomenika u Hrvatskoj. Njegova je konzervatorska djelatnost odgovarala duhu vremena u kojem je živio, a njegova djela i danas predstavljaju vrelo

109 Pelc, M. (2009.): nav. dj.: 236-237.

informacija o izgledu, povijesti i razvoju spomenika u ondašnje vrijeme koje posebice dolazi do značaja kod istraživanja onih spomenika o kojima nema drugih podataka i danas su znatno izmijenjeni ili ih više uopće nema.

LITERATURA

- Bajamonti, A. (1854.): *Della vita e degli scritti dell' abate Dr. Francesco Carrara*, Spalato: Tip. V. Olivetti e Giovannizio.
- Batušić, N. (1997.): Ivan Kukuljević Sakcinski, u: *Ivan Kukuljević Sakcinski : izabrana djela*, Stoljeća hrvatske književnosti [prir. Nikola Batušić], Zagreb: Matica hrvatska, 11-37.
- Bogišić, R. (1956.): Stogodišnjica jednog značajnog putovanja po Dalmaciji, *Slobodna Dalmacija* 3646: 3, Split: Novinsko-izdavačko poduzeće „Slobodna Dalmacija“.
- Borošak Marijanović, J. (2007.): *Doprinos Ivana Kukuljevića Sakcinskog i „Društva za jugoslavensku povjesnicu i starine“ u očuvanju i znanstvenom utemeljenju istraživanja kulturne baštine*, magisterski rad, Sveučilište u Zagrebu, Filozofski fakultet.
- Ćorić, F. (2010.): *Carsko i kraljevsko središnje povjerenstvo za proučavanje i održavanje starinskih građevina u hrvatskim zemljama: ustroj, zakonodavstvo i djelovanje 1850.-1918.*, doktorska disertacija, Sveučilište u Zagrebu, Filozofski fakultet.
- Damjanović, S. (2004.): *Slово iskona : Staroslavenska/starohrvatska čitanka*, Zagreb: Matica hrvatska.
- Duplančić, A. – Kraljević, Lj. (1988.): Liječnici Karlo i Franjo Lanza ravnatelji Splitskog arheološkog muzeja u 19. stoljeću, *Acta historiae medicinae, stomatologiae, pharmaciae, veterinariae* 1-2: 153-164, Beograd.
- Eitelberger, R. (2009.): *Srednjovjekovni umjetnički spomenici Dalmacije : u Rabu, Zadru, Ninu, Šibeniku, Trogiru, Splitu i Dubrovniku* [ur. Milan Pelc; prev. Libuše Jirsak], Zagreb: Leykam international.
- Fisković, C. (1950.-1951.): Rušenje i raznošenje solinskih spomenika, *Vjesnik za arheologiju i historiju dalmatinšku* 53: 197-205, Split, Arheološki muzej Split.
- Grbić-Jakopović, J. (2002.): Etnoantropološki podaci u Kukuljevićevim putopisima, *Kukuljevići dani u Varaždinskim Toplicama: zbornik radova znanstveno-stručnih skupova Matice hrvatske 1995.-2000.* [ur. Božena Filipan], Varaždinske Toplice: Matica hrvatska, 199-211.
- Jezernik, B. (2004.): *Wild Europe: The Balkans in the Gaze of Western Travellers*, London: Saqi Books – The Bosnian Institute.
- Jurman-Karaman, D. (1955.): Ivan Kukuljević-Sakcinski: prvi konzervator za Hrvatsku i Slavoniju, *Zbornik zaštite spomenika kulture* 4-5: 147-162, Beograd: Publicističko-izdavački zavod „Jugoslavija“.
- Kečkemet, D. (1993.): *Vicko Andrić, arhitekt i konzervator, 1793-1866*, Split: Regionalni zavod za zaštitu spomenika kulture; Književni krug.
- Kukuljević Sakcinski, I. (i sur.) (1851.): Pravila družtva za Jugoslavensku pověstnicu i starine, *Arkiv za povjestnicu jugoslavensku* 1: 237-240, Zagreb: Društvo za jugoslavensku povjesnicu i starine.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1854.): Izvijestje načelnika družtva g. Ivana Kukuljevića Sakcinskog o svom putovanju u Mletke i u Beč god. 1853., *Arkiv za povestnicu jugoslavensku* 3: 334-338, Zagreb: Društvo za jugoslavensku povjesnicu i starine.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1855.): Izvijestje o putovanju po Dalmaciji u jeseni godine 1854., *Neven* 17: 261-270; 18: 277-282, Zagreb: Matica ilirska.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1856.): *Prvostolna crkva zagrebačka: opisana s gledišta povjestnice, umjetnosti i starinah*, Zagreb: Narodna tiskarna dra. Ljudevita Gaja.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1857.): Izvijestje o putovanju kroz Dalmaciju u Napulj i Rim s osobitim obzirom na slavensku književnost, umjetnost i starine, *Arkiv za povestnicu jugoslavensku* 4: 305-392, Zagreb: Društvo za jugoslavensku povjesnicu i starine.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1864.): Opatija b. d. Marije u Topuskom, *Književnik* 1: 78-97, Zagreb: Matica ilirska, Knjigotiskarna Dragutina Albrechta.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1869.-1870.): *Njeke gradine i gradići u kraljevini Hrvatskoj*, sv. 1-3, Zagreb: Tisak Dragutina Albrechta.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1872.): Župna crkva sv. Marka na zagrebačkom Greču, *Koledar zagrebačkoga družtva čovječnosti* 1: 140-144, Zagreb: Tisak i naklada J. Hühna.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1873.): *Putne uspomene iz Hrvatske, Dalmacije, Albanije, Krfa i Italije*, Zagreb: Tiskom Dioničke tiskare.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1875.a): Zaključci družtva glede čuvanja starinah, *Arkiv za povestnicu jugoslavensku* 12: 160-165, Zagreb: Društvo za jugoslavensku povjesnicu i starine.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1875.b): Trsat grad, *Vienac* 41: 662-664; 42: 679-682, Zagreb: Tiskom Dioničke tiskare.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1883.): *Zrin grad i njegovi gospodari*, Zagreb: Tiskara Narodnih novinah.
- Kukuljević Sakcinski, I. (1887.): Sokol grad Brinjski, *Glasnik društva za umjetnost i umjetni obrt* 2: 57-65, Zagreb: Društvo za umjetnost i umjetni obrt.
- Kultermann, U. (2002.): *Povijest povijesti umjetnosti. Put jedne znanosti*, Zagreb: Art magazin Kontura; Institut za povijest umjetnosti.
- Mance, I. (2010.): *Ivan Kukuljević Sakcinski: povijest umjetnosti i politika u Hrvatskoj druge polovine 19. stoljeća*, doktorska disertacija, Sveučilište u Zagrebu, Filozofski fakultet.
- Marasović, T. (1983.): *Zaštita graditeljskog nasleđa: povijesni pregled s izborom tekstova i dokumenata*, Zagreb: Društvo

- konzervatora Hrvatske; Sveučilište u Splitu; Filozofski fakultet u Zadru.
- Matijević Sokol, M. (1996.): Ivan Kukuljević Sakcinski kao epigrafičar, *Radovi Zavoda za znanstveni rad Varaždin* 8-9: 85-90, Varaždin: Hrvatska akademija znanosti i umjetnosti, Zavod za znanstveni rad.
- Moravanszky, A. (1998.): *Competing Visions: Aesthetic Invention and Social Imagination in Central European Architecture, 1867-1918*, Massachusetts – England: The MIT Press.
- Novak, V. (1954.): Ivan Kukuljević i Ivan Tkalčić na naučnim istraživanjima u Zadru, *Zadarska revija*: 292-308, Zadar: Matica hrvatska.
- Pelc, M. (2009.): Rudolf Eitelberger i utemeljiteljsko doba povijesti umjetnosti, u: *Srednjovjekovni umjetnički spomenici Dalmacije u Rabu, Zadru, Ninu, Šibeniku, Trogiru, Splitu i Dubrovniku* [ur. Milan Pelc; prev. Libuše Jirsak], Zagreb: Leykam international, 233-239.
- Smičiklas, T. (1892.): Život i djelo Ivana Kukuljevića Sakcinskoga, *Rad JAZU* 110: 110-204, Zagreb: Jugoslavenska akademija znanosti i umjetnosti.
- Špikić, M. (2010.): *Francesco Carrara: polihistor, antikvar i konzervator (1812.-1854.)*, Split: Književni krug.
- Viollet-le-Duc, E. E. (2006.): Restauriranje, u: *Anatomija povijesnoga spomenika*, [ur. Marko Špikić], Zagreb: Institut za povijest umjetnosti, 241-274.
- * Kukuljević Sakcinski, I. (1858.): *Dopis k. k. Županijskom poglavarstvu u Varaždinu*, 16.6., br. 61, HDA, fond 1.738 – Obitelj Kukuljević, kutija br. 4.

Summary

PROTECTION OF CULTURAL HERITAGE IN THE TRAVEL JOURNALS OF IVAN KUKULJEVIĆ SAKCINSKI

Ivan Kukuljević Sakcinski lived and worked in a turbulent period of Croatian history when educated individuals attempted, by expanding their knowledge, to promote national awareness among the population and enable their cultural development. Among the numerous scientific disciplines and activities the foundations of which he laid as a self-educated polyhistor is the protection of cultural heritage. His conservation undertakings extended to three forms of activities: establishment and management of the Society for Yugoslav History and Antiquities, practical work of an official conservator and the writing and publishing of various travelogues and similar works. The extensive travels he undertook in the course of his entire life enabled him to directly come in contact with all forms of cultural heritage, its recording and collecting, describing in appropriate travelogues the status of the monuments and emphasizing the importance of preserving cultural heritage. Two reports from his travels in Dalmatia in 1854 and 1857 are of particular significance as well as the travelogue

published in 1873 as an expanded and improved version of the travelogue from 1857. In them he condemned the civic and military authorities and the local population for the indifference toward old buildings which was often the main cause of their degradation, and on numerous occasions revealed his fascination with the Gothic style and the Middle Ages putting them a par with national characteristics. Apart from his travel writings, he recorded his observations on the treatment of old buildings, particularly medieval burgs and churches in various scientific papers. Considering that Kukuljević was an autodidact, when comparing his travelogues with those of professor Eitelberg, one can depict the lack of expertise and a dose of subjectivity which in fact does not diminish the value of his conservation efforts by which he attempted to establish cooperation on the preservation of cultural heritage between all the disunited Croatian regions while the interest of the Split antiquarians centred exclusively on Dalmatia.

